

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 1. — Telefon: 159-590, 159-490  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás 1953. szeptember 19. 6 óra -- perc

### A MŰSZAKI VEZETŐK INTÉZKEDÉSEI NYOMÁN JAVULT A MINŐSÉG A BUDAPESTI AUTÓVILLAMOSSÁGI FELSZERELÉSEK GIARÁBAN

i HI/PE KJ M

A Budapesti Autóvillamossági Felszerelések Gyára fontos alkatrészekkel látja el a járműipart. A vállalat mennyiségi vonalon pontos szállítónak bizonyult, gyártmányainak minősége azonban az év első felében gyakran okozott zavart a kooperáló vállalatoknál. Az Elnöki Tanácsnak az ipari termékek minőségének védelméről szóló törvényerejű rendelete nyomán a gyár műszaki dolgozói számos intézkedéssel igyekeztek javítani a minőséget, növelni áruik megbízhatóságát.

A minőség terén mutatkozó hibák felszámolására komplex-brigád alakítottak. A brigád tagjai értekezleteken vitatták meg a megrendelők panaszait, s a járműipari vállalatok észrevételei alapján igyekeztek a hibaforrásokat felkutatni és kiküszöbölni.

A munkapadok túlterhelése sokszor idézett elő kapkodást és selejtet. A komplex-brigád csökkentette az esztergagépek igénybe vételét. Az indítómotor alumínium kefépajzsának megmunkálásához olyan készüléket szerkesztettek, amelynek alkalmazásával a művelet marógépen is el lehet végezni, még pedig negyedannyi idő alatt. Az indítómotor meghajtólapjának szerkezeti megváltoztatása havi 114 óra gépi munkaidő és tekintélyes anyagmegtakarítást eredményezett.

A komplex-brigád a minőség megjavítása érdekében bátor kézzel nyult a technológia megváltoztatásához is. A mágneses forgórészek a régebbi eljárás szerint több darabból összehegesztve és szegecselve készültek. A forgórésznél a szegecselés sok hibalehetőséget rejtett. Most ezeket az alkatrészeket ráöntött alumíniumtesttel készítik. Az alkatrészek így nem deformálódnak, s ezer darab gyártásánál 798 gépi munkaórát takarítanak meg.

A gyújtáselosztóknál fontos alkatrész a bütykös tengely. Kézi munkával óránként eddig csak három-négy darabot tudtak készíteni, s minőségük sem volt kifogástalan, mert nem biztosított egyetlen gyújtást. Most bütyökköszörűvel kétpercenként készül el egy-egy munkadarab s kifogástalan minősége biztosítja a pontos gyújtáselosztást.

A MEO is javított ellenőrzési módszerén. Szokítottak azokkal a helytelen gyakorlattal, hogy a gyártott alkatrészeket csak rövid ideig tartó terhelésnek vetették alá, de azok élettartamát nem vizsgálták behatóbban.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1953. szeptember 19.

6óra 05 perc

/A műszaki vezetők. . . folyt./ i HI/PE KJ M

Most minden szériából egy-egy példányon többhetes tartóssági vizsgálattal állapítják meg a legkisebb rejtett hibát. A fontosabb alkatrészek teherbíróképességét a MVAUT gépkocsikon többhónapos próbán vizsgálják ki.

Hogy a sorozatos selejtnék elejét vegyék, a MEO a szériák első darabjait már a gyártás alatt is többszörösen felülvizsgálja, s csak tökéletes mintadarab után engedi meg a sorozatgyártást.

A MEO dolgozói állandó kapcsolatot tartanak a megrendelő vállalatokkal. Tanulmányozzák a kooperáló üzemek szerelési munkáit is, s rendszeresen tájékozódnak a járműipari vállalatok észrevételeiről. Ez intézkedések nyomán gyökeres javulás következett be a Budapesti Autóvillamosági Felszerelések Gyára árucikkeinek minőségében. Az egyes alkatrészeknél az év elejéhez viszonyítva 80-90 százalékos a minőségi javulás. A legjobban kifogásolt kapcsolóknál pedig a január havi 140 visszafuval szemben augusztus hónapban mindössze egy esetben érkezett panasz a vállalathoz. /MTI/

CAI

A II. KERÜLET DIMITROV-UT ISKOLÁT EGY EMELETTRESSZEL BŐVITIK

i Km/SZE/PE Mi Mr

A II. kerületben, Pesthidegkúton a Dimitrov-utcai általános iskola földszintén és csak öt tanteremmel rendelkezik. Már az 1952/53-as tanévben is mintegy hatszáz gyermek tanult itt két váltásban és még így is túlzsúfoltak voltak a tantermek és egy-egy pedagógusra sok gyermek nevelése és oktatása hárult. A környéken több általános iskola nem volt és azoknak a gyermekeknek, akik nem tudtak beiratkozni a Dimitrov-ut általános iskolába a helyszüke miatt, két-három kilométer utat kellett megtenniük a legközelebbi iskoláig.

Most a városi tanács - figyelembevőve a körülményeket - 850.000 forintos költséggel emeleti részt épített a Dimitrov-utcai általános iskolára és a földszintet is tataroztatja, majd átalakítja az igazgatói lakást. A földszint átalakítási és tatarozási munkálatait október végén már be is fejezik. Az emeleti részen hat tanterem, úttörőszoba, szertár és mellőkhelyiségek épülnek majd. Ezek a helyiségek is elkészülnek még ez évben. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás 1953. szeptember 19. 6 óra<sup>10</sup> perc

SZOCIALISTA ÉPÍTÉSÜNK TÉMÁIT DOLGOZZÁK FEL TOLNA MEGYE KÉPZŐMŰVÉSZEI

Vid Gy -ez P

A Tolna megyei tanács népművelési osztálya pályázatot hirdetett a megyében lakó képzőművészek számára olyan olaj- és vízfestmények, valamint rajzok, fa- és rézmetszetek készítésére, amelyek szocialista építésünk eredményeit mutatják be. A pályázatra beérkező képeket a szekszárdi, tolnai és bonyhádi képzőművészeti szakörök legjobb munkáival együtt november folyamán a szekszárdi múzeumban rendezendő kiállításon mutatják be s a legsikerültebb alkotásokat közel 10.000 forinttal jutalmazzák.

Tolna megye képzőművészei nagy kedvvel dolgoznak új alkotásaikon. Czencz János, a megyei képzőművészek neszora, korát meghazudtoló lelkesedéssel festi Bába és környékének megváltozott életét. Gyöngyös Béla egy egyénileg dolgozó parasztsalád őszi szántását örökíti meg nagy méretű olajfestményen. Martinek József egy év óta a bajai művésztelep lakója. Az őszi szekszárdi kiállításon elsősorban Baján készült tanulmányait, tájképeit mutatja be. Lázár Pál a nyár folyamán két hetet az alsóhidvégi állami gazdaságban töltött, az őszi kiállításra benyújtásra kerülő képein az alsóhidvégi állami gazdaság életét, a munka lendületét és a gazdag aratást érzékelteti. A Decsen lakó Szabó Jenő az országoshírű decsi népi együttesről készit festményt: alkotása a decsi dolgozó parasztsok vidám táncát mutatja be.

Mellettük Tolna megye valamelyi képzőművésze szerepel az őszi kiállításon, mely a képzőművészeti körökkel együtt többszáz festményen, rajzon, metszeten mutatja be Tolna megye megváltozott életét./MTI/

GYŰJTEMÉNYES KIÁLLÍTÁS NYILIK PÓR BERTALAN MŰVEIBŐL

k M/-ez/Gy Mi P

Pór Bertalan kétszeres Kossuth-díjas festőművész, a Magyar Népköztársaság érdemes művésze műveiből október közepén gyűjteményes kiállítás nyílik az Ernst Múzeumban. A rendezőbizottság ezúton is kéri mindazokat, akiknek birtokában van Pór Bertalan festménye vagy rajza, bocsássák azt a kiállítás rendelkezésére és ezt a szándékukat az Ernst Múzeumnak jelentsék be. /Tel.:422-944/. A rendezőbizottság a kiállítás bezárása után a műveket sértetlenül visszaszolgáltatja./MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B. 4. kiadás 1953. szeptember 19. 6 óra 15 perc

VIDLEK IS INDIT HANGVERSENY BÉRLETSOROZATOKAT AZ ORSZÁGOS FILHARMONIA

i Tom/Fné/HM Mi Mr

Az Országos Filharmónia az idén már ősszel nagyzenekari és kamarazenekari bérletes hangversenyeket indít Pécsen, Győrött, Debrecenben, Szegeden, Miskolcon, Kecskeméten és Békéscsábán. A hangverseny-bérletek iránt nagy érdeklődés mutatkozik a vidéki dolgozók körében. /MTI/

— . —

ÚJ MAGYAR BALETJTÁTEK

i Tom/Tr/HM Mi Mr

Kenessey Jenő Kossuth-díjas zeneszerzőnk nemsokára befejezi teljes estét betöltő új magyar balettjátékát. A balett meséje a XIX. század elején, I. Ferenc király uralkodása alatt, a magyar reformkorszak idején játszódik, amikor az öntudatra ébredő népi erők szembekerülnek a haladást gátló reakció hűveivel. A balettjáték témája egy költő szerelme, amelynek történetével párhuzamosan fény derül az osztrák zsarnokok nemzetgyalázó tetteire is. A zeneszerző felhasználja a legértékesebb magyar verbunkos zenehagyományokat. Az új balettjátékot az 1953/54-es évadban mutatja be az Állami Operaház. /MTI/

— . —

9

MTI BELFÖLDI HIREK

B.5. kiadás 1953. szeptember 19. 6 óra 20 perc

A HET KÖNYVEI

k ÁKV/HM M1 P

	Füzve	Kötve
<u>SZIKRA KÖNYVKIADO</u>		
<u>Idegen szavak szótára.</u> Összeáll. és szerk. Perényi István. 454 o.	--	18.-
<u>Li Csen Von:</u> Korea rövid ujkori története. 182 o.	--	13.-
<u>SZÉPIRODAIMI KÖNYVKIADO</u>		
<u>Juhász Ferenc:</u> Apám. /Versek/ 2. kiad. 69 o.	5.-	--
<u>IFJUSÁGI KÖNYVKIADO</u>		
<u>Illyés Gyula:</u> Hetvenhét magyar népmese. 483 o.	--	28.-
<u>Moricz Zsigmond:</u> Az ur a tornácon. /Elbeszélések, riportok/ 344 o.	--	24.-
<u>ÚJ MAGYAR KÖNYVKIADO</u>		
<u>Kibakov:</u> Százezer kilométer. 2. átdolg.kiad. 323 o.	--	13.-
<u>NEPSZAVA KÖNYVKIADO</u>		
<u>Földényi Ervin - Kárf József:</u> A MÁVAG műszaki értelmiségének részvétele a versenyben. 26 o. /A szakszervezeti munka könyvtára/	1.50	--
<u>Illés László:</u> Forrasztás. 54 o. /Munkafogások a gépgyártásban/	3.50	--
<u>Monus Gábor:</u> A termelési bizottságok munkájáról. 29 o. /A szakszervezeti munka könyvtára/	2.-	--
<u>Szakszervezeti demokrácia.</u> 26 o. /A szakszervezeti munka könyvtára/	1.50	--
<u>Vas- és fémipari balesetelhárító és egészségvédő ovorendszabály.</u> 3. kiad. 124 o.	2.-	--
<u>Vidám jelöltek.</u> 55 o. /Műsorfüzet 9./	2.-	--

A KÉPZŐMŰVESZETI ALAP KÉPESÁRNYAI

k KAK/HM -cz M1 P

a "Hazánk új arca" című tájkép-olajfestmény pályázatát október 20-ig meghosszabbította. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 6. kiadás

1953. szeptember 19.

Móra J. peró

SÓLYOM IMRE, A SÁRRÉTUDVARI GÉPÁLLOMÁS TRAKTOROSA ÉS VÁLTOTÁRSA  
AUGUSZTUS 20. ÓTA SZOMBAT REGGELIG TÖBB MINT 190 NORMÁLHOLD TALAJ-  
MUNKÁT VÉGZETT ŐSZI TALAJMUNKÁBAN

Via Sz<sup>o</sup> Gy AR P

Sólyom Imre Hajdu-Bihar megyei traktoros, a sárrétudvari gép-  
állomás dolgozója kiváló munkájáról híres a megyében. Még a tavaszi  
munkák idején telteljesítette éves tervét. Váltótársával együtt gépük  
éves tervét is teljesítette. Az őszi munkák idejére vállalták, hogy  
november 7-ig 500 normálhold talajmunkát végeznek el. Oragrafikonos  
módszerrel dolgoznak és augusztus 20. óta szombat reggelig több mint  
190 normálhold talajmunkát végeztek őszi talajmunkában. Jelenleg a  
biharnagybajomi "December 21" tsz földjén szántanak és vetnek. Nappal  
vetik az ősziárpat, éjjel pedig friss barázdát szánt az ake a kalá-  
szosok alá. Pénteken éjjel Sólyom Imre váltótársa, Gidai Erzsébet ült  
a traktoron. Elhatározta, hogy a termelőszövetkezetek és gépállomások  
élenjáró dolgozóinak III. országos tanácskozása tisztelőre teltel-  
jesíti ezen az éjszakán is műszernormáját. Elhatározását tett követte:  
a műszer végére 4.4 holdat szántott fel a biharnagybajomi "December  
21" termelőszövetkezet földjén. /MTI/

A FÜLÖPSZÁLLÁSI "DÓZSA" TERMEIŐSZÖVETKEZET DISZ-FIATALJAI A TERMEIŐ-  
SZÖVETKEZET ÉS GÉPÁLLOMÁSOK ÉLENJÁRO DOLGOZOINAK ELSŐNAPI TANÁCS-  
KOZÁSÁT MUNKA TETTEKKEL KÖSZÖNTIK

AR Gy P

A fülöpszállási "Dózsa" tsz tagjai jól gazdálkodnak. Már tavaly  
az aszályos esztendő ellenére is szépen osztoztak az övedelemből,  
az ideig gazdag termésből pedig reményen felül részesültek. Termé-  
nyeiket növelték a kormány által nyújtott különféle kedvezmények is.  
Kiszámították, hogy fejenként négyezer, családonként pedig átlag  
hét ezer forinttal növelték jövedelmüket a kormány határozatai. A párt  
Központi Vezetőségének az új begyűjtési rendszerrel hozott határozata  
után kiszámították, hogy jövőre több mint négy vagon gabonával, 32  
mázsa sertéssel, és 42 hektó borral kell kiküldeni a vesebbet beadniok. Jut  
majd bőven ebből a tagoknak, de jelentős összeget fordíthatnak épít-  
kezésre és a szövetkezetük korszerűsítésére is. Még el sem múltak az  
első napi örömeik, amikor újabb kedvezményekről jelent meg határozat,  
ami a "Dózsa" termelőszövetkezetnek azt jelenti, hogy 130.000 forint  
rövidlejáratú hiteltartozását törölték.

A minisztérium által különféle határozatai, kedvezményei növelik  
a tagok munkakedvét. Az utóbbi két hét alatt meggyorsult a termelő-  
szövetkezetben a munka.

/Molvt. k. v. /

/A Fülöpmező...folyt /

Közel 200 hold mezejeinek nagy része már zöldel. Jól előkészített talajba kerül rövidesen 100 holdon az őszi árpa is. Eddig elért eredményeikben részes a szabadszállási gépállomás is. Öt erőgépe éjjel-nappal szánt a tiszta földjén. Szeptember 19-ig már 260 holdon végezték el a szántást, a Zetor-vontatású 30 soros vetőgéppel pedig folyik a vetés is.

A termelőszövetkezet tagjai szeptember 19-én, szombaton lázas sietséggel láttak munkához. 30 holdas kukoricatáblájukban mintegy huszonötven kezdtek meg a gazdag termés betakarítását. A burgonya-táblán a DSz-fiatalok már kora hajnalban megkezdtek a munkát. Megfogadták, hogy szeptember 19-én, a termelőszövetkezetek és gépállomások élénjáró dolgozóinak első napi tanácskozásán befejezik a 20 hold burgonya szedését. /MTI/

FRONTBRIGÁDOK VERSENYE A TATAI SZÉNMEDENCÉBEN

A tatai szénmedence frontbrigádjai nagy lendülettel vettek részt a bányásznapok versenyében. A szénrösztt az augusztus 1-től szeptember 6-ig terjedő időszakokra a legjobb frontbrigádok jutalmáért prémiumot tűzött ki. A verseny értékelése most fejeződött be. Első lett Handler János XI-es aknai frontbrigádja, amely a verseny időszakában 198.1 százalékra teljesítette tervelőirányzatát. A brigád 5000 forint jutalmat kapott. A második és harmadik helyet a XVIII-es akna két kiváló frontbrigádja harcolta ki: Steinecz István és Hofmann Pál brigádjai 2500, illetve 1000 forintos jutalomban részesültek.

Amikor Handler János frontmester átvette az 5000 forintos első díjat, új versenyfelhívással fordult a tatai szénmedence minden szénlőbrigádjához: ki teljesíti túl legnagyobb százalékban az utolsó harmad tervét? A frontbrigádok lelkesen csatlakoztak a felhíváshoz. A XV-ös aknában különösen Zábrácski Mihály frontbrigádja mutatkozik erős versenytársnak. A brigád eddig esedékes havi előirányzatát 148 százalékra teljesítette. A VIII-as akna legjobb frontbrigádja, a Szabó József brigád 140 százalékos tervteljesítést ért el. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8. kiadás

1953. szeptember 19.

13 óra 10 perc

AUGUSZTUSBAN TÖBB MINT 2000 TONNA KOKSZOT TAKARITOTTAK MEG A DIOSGYÖRI "BÉKE"-KOHÓNÁL

Vid Gy Kj P

A diósgyőri "Béke" kohó műszaki vezetői és olvasztárai hónap-ról-hónapra fejlesztik, tökéletesítik az ország legnagyobb olvasztójának technológiáját. Különösen nagy figyelmet fordítanak a koksz-takarékosságra. A gondos munka eredménye: a vasolvasztáshoz szükséges kokszmennyiséget fokozatosan a minimálisra sikerült lezornítani.

A nagyolvasztó műszaki vezetői - a szovjet tapasztalatok felhasználásával - pár hónap óta a kokszmegtakarítás érdekében új eljárással kísérleteznek. A kísérlet során a nagyolvasztó hőmérsékletét állandóan figyelemmel kellett kísérni, mert ha a kisebb adag koksz mellett hűlni kezdett a kemence, azt azonnal forróbb levegővel kellett ellensúlyozni. Gál Zsigmond, Nagy Károly, Matyicsák János és Rácz János főmestereknek ezzel is törődniük kellett, hogy a szállópor veszteséget időjében ugyanolyan súlyú érccel pótolják. Ha a szállópor veszteség nem egyenlítődött ki azonnal, akkor nagy hőmérsékleti ingadozás állott elő. A kohófőmesterek jó munkájának köszönhető az elegytechnológia lassu fejlesztése, eredményes megváltoztatása. Az eredmény: augusztusban a fajlagos kokszfelhasználást figyelembevéve, több mint 2000 tonna kokszot takarítottak meg a "Béke"-kohónál. Hogy milyen tekintélyes mennyiségű ez a megtakarítás, jellemző az a hasonlat, amelyet Gácsi István főmérnök, a nagyolvasztó gyárrészleg vezetője mondott:

- Az óriási kohónál augusztusban megtakarított koksszal az egyik kiskohót több napon át tudjuk üzemeltetni. A kokszfogyasztás terén a most szerzett értékes tapasztalatokat a jövőben is hasznosítjuk./MTI/

---

UJABB KÜLFÖLDI TUDOSOK UTAZTAK EL BUDAPESTRŐL

t KC/KC/Gy M1 P

Szombaton délelőtt elutazott Budapestről A.I.Oparin Sztálin-díjas akadémikus, a Tudományos Munkások Világszövetségének alelnöke és V.P.Nyikityin Sztálin-díjas akadémikus.

Ugyancsak szombaton délelőtt hagyta el hazánkat két francia tudós: Y.Legrand biofizikus, a Francia Tudományos Munkások Társaságának elnöke és L.Barrabé geológus.

A külföldi vendégek bucsúztatására a ferihegyi repülőtéren megjelent Rusznyák István Kossuth-díjas, a Magyar Tudományos Akadémia elnöke, Valkó Endre, a MTE Sz. főtitkára, Havas András Kossuth-díjas, az Akadémia levelező tagja, valamint a magyar tudományos élet több más képviselője./MTI/

└ Ligeti Lajos Kossuth-díjas, a Magyar Tudományos Akadémia alelnöke,

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás

1953. szeptember 19.

13 óra 50 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Gy P A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 19-én, szombaton délben:

Felhőátvonulások

A tengeri léghullámok egyre mélyebben törnek be a szárazföld fölé, változékony, csapadékos időjárást okozva. A lezálló légáramlás uralma miatt Dél-Ukrajnára és a Fekete-tenger vidékére korlátozódik. Hazánkban pénteken felhőátvonulások voltak, egy-két helyen lényegtelen mennyiségű esővel. A hőmérséklet az északkeleti megyékben, valamint Sopron, Szombathely vidékén 22-24, másutt 25-27 fokig emelkedett. Az éjszakai lehűlés ismét gyenge volt, 10 fok alá csak a talajközeli rétegben süllyedt a hőmérséklet. Budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 2.7 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 0.7 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten szombaton 12 órakor a hőmérséklet 24 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 mm, mérsékelten süllyedő irányzatú.

Várható időjárás vasárnap estig: Felhőátvonulások, több helyen, elsősorban a nyugati és északi megyékben eső. Mérsékelt déli-délnyugati szél. A meleg tovább tart. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: vasárnap reggel 13-16, délben 25-28 fok között. /MTI/

---

NOGRÁD MEGYÉBEN MEGYEI KÖZPONTI SZÁLLÁSHELYISÉGET LÉTESÍTETTEK A FALU SZÍNHÁZ TAGJAI RÉSZÉRE

Vid Gy -cz Mi P

Az Állami Falu Színház művészei először 1952 augusztusában látogattak el Nógrád megye községeibe, bányatelepeire. Az azóta eltelt idő alatt számos előadáson több ezer dolgozót szórakoztattak, tanítottak, neveltek, megismertették a legeldugottabb községekben is a szocialista kulturát. A jobb munka elvégzése érdekében az Állami Falu Színház művészei részére Salgótarjánban megyei központi szállást létesítettek, amelyet péntek este ünnepélyes keretek között adtak át rendeltetésének. A színház dolgozóinak nevében Mátrai Özséf, az Állami Falu Színház igazgatója vette át az új otthont, s megígérte, hogy az 1953-54-es színházevődben még hasznosabb, még jobb munkát végeznek. /MTI/

---

KD

B 10. kiadás

1953. szeptember 19.

3 óra 10 perc

A SOPRONI GÉPÁLLOMÁS TRAKTOROSAI ÚJ VÁLLALÁST TETTEK ŐSZI MÉLYSZÁNTÁSI TERVÜK IDŐ ELŐTTI TELJESÍTÉSÉRE

Vid Gy AR P

A soproni gépállomáson a traktorosok versenyében Winkovics József jár az élen, aki a nyári munkában is a verseny győztese volt. Őszi tervét eddig 34.2 százalékban teljesítette, Szakál József traktoros, a Petőfi brigád tagja azonban már 36.4 százalékra áll őszi terve teljesítésében.

A gépállomás traktorosai új vállalást tettek az őszi mélyszántási terv idő előtti teljesítése érdekében. Babarcsi Sándor vállalta, hogy őszi 152 holdas előirányzott tervét november 7-ig 193 holdra teljesíti. Varga Sándor 8.4 normálhold napi teljesítményt vállalt és az előirányzott 162 hold helyett 386 holdat szánt fel.

A soproni gépállomáson 15 gépre két műszakot szerveztek. A traktorosok megkapták már a melogruhát és kesztyűt, hogy az éjjeli és a reggeli lehülés ellen védekezhessenek.

A gépállomáson az őszi betakarítási munkálatok sikeres elvégzése érdekében négy ekét átalakítanak a cukorrépa kiemeléséhez. A Sopron-környéki tszes-ben 100 hold cukorrépat emelnek ki, s ezzel a módszerrel jelentős munkaerőt takarítanak meg. Segítik majd a tszesket a gépállomás dolgozói a burgonyaszedésben is a rendelkezésükre álló két burgonyaszédőgéppel és ekével./MTI/

HÉTFÖN KEZDŐDIK A KÉTNAPOS ERDÉSZETI KONGRESSZUS

Sze/Gy AR P A Magyar Tudományos Akadémia Agrártudományok Osztálya 1953 szeptember 21-22-én Erdészeti Kongresszust rendez a Műszaki és Természettudományi Egyesületek Szövetségének Székházában /VI. Rudas László-utca 45.I.em./

A kongresszust szeptember 21-én, délelőtt 9 órakor Manningér Rezső akadémikus, a Magyar Tudományos Akadémia Agrár-tudományok Osztálya elnöke nyitja meg. Utána Partos Gyula előadása hangzik el "Az alátelítetés és állományápolás összefüggése és termelékenység-fokozó hatása" címmel. Hétfőn délután 3 órakor Balsay László számol be a Hanság fásításáról.

Szeptember 22-én délelőtt 9 órakor Magyar Pál, a biológiai tudományok doktora a homokfásítás mai helyzetéről és jövő feladatairól, délután három órakor Magyar János, a mezőgazdasági tudományok kandidátusa a nyárasok faállomány szerkezeti vizsgálatának eddigi eredményeiről tart előadást./MTI/

B 11. kiadás

1953. szeptember 19.

11,6ra5perc

A MAGYAR RÁDIÓ MEGEMLEKEZÉSE BARTÓK BÉLA HALÁLÁNAK NYOLCADIK ÉVFORDULÓJÁRÓL

i KM/HM/Gy Mi P

Szeptember 26-án lesz nyolc éve, hogy Bartók Béla, a XX. század egyik legnagyobb magyar zeneszerzője, nemzeti kulturánk kimagasló alakja Amerikában, önkéntes emigrációjában meghalt. Bartók művészete egész századunk zenéjének nemzetközi történetében is messzekimagasló jelentősége.

A nagy zeneköltő halálának nyolcadik évfordulója alkalmából a Magyar Rádió jövő héten több műsorszámot szentel Bartók Béla emlékének, hogy művészetét még közelebb hozza a legszélesebb dolgozó tömegekhez.

Szeptember 21-én a Petőfi-rádió 15.15-kor a heti "Zenei kalendárium" című műsorában emlékezik meg Bartók művészi munkásságáról. A Kossuth-rádióban 23.10-kor a legnépszerűbb, rövidebb Bartók-művek hangzanak el a Bartók-est keretében.

Szeptember 22-én a Petőfi rádióban 9.40-kor Ungár Imre Kossuth-díjas művész zongorázik Bartók műveiből.

Szeptember 23-án a Kossuth-adón 14.40-kor Bartók-hangverseny keretében ismertető előadással hozzák közelebb az elhangzó műveket a hallgatókhoz.

Szeptember 24-én a Petőfi-rádióban 16.50-kor a "Fiatalok zenei újságja" emlékezik meg a nagy zeneszerzőről. Este 21-kor a Kossuth-rádióban a hét legkiemelkedőbb Bartók-hangversenye hangzik el, amelyen Ferencsik János Kossuth-díjas karnagy vezényli a rádió szimfonikus zenekarát.

Szeptember 26-án, Bartók Béla halála évfordulóján a Kossuth-rádió 14.20-kor Péterfi István zenei betétekkel illusztrált előadását sugározza, amely Bartók művészi és emberi magyságát méltatja./MTI/

KITÜNTETTÉK A KOREÁBÓL LEGUTÓBB HAZATÉRT EGÉJSZÉGÜGYI DOLGOZÓKAT

t HK/PP/Gy Mi P

Zsoldos Sándor egészségügyi miniszter, az Orvos Egészségügyi Dolgozók Szakszervezete székházának dísztermében pénteken délután ünnepélyes keretek között adta át a Népköztársaság Elnöki Tanácsa nevében a kitüntetéseket a Koreából legutóbb hazatért egészségügyi dolgozóknak.

Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás 1953. szeptember 19.

15 óráig perc

/Kitüntették...folyt./ t HK/PE/Gy M P

A kitüntetések átadásánál megjelentek a társadalmi szervek és a tudományos élet képviselői. Ott voltak: Han Hjo Szam, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság budapesti követe és a Kínai Népköztársaság budapesti nagykövetségének képviselői.

Az Országos Békatanács nevében Parragi György Kossuth-díjas, az Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezete nevében dr. Szabó Zoltán, a szakszervezet elnöke köszöntötte a kitüntetetteket. A koreai nép nevében Han Hjo Szam koreai követ meleg szavakkal köszöntötte meg a magyar orvosoknak és egészségügyi dolgozóknak sok sebessült koreai, férfi, nő és gyermek életének megmentését.

- A koreai nép örökké megőrzi emlékezetében az Önök segítségét, amit akkor nyújtottak neki, amikor szabadságáért, függetlenségéért harcolt - mondotta a többi között.

A kitüntetettek nevében dr. Gergely Rezső köszöntötte meg a kitüntetetteket.

x x x

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa a koreai Kákosi Máttyás kórházban végzett kiváló munkájuk elismeréséül:

Árpás Antal, dr. Karádi György, dr. Peer Gyula, dr. Kertész Jenő, dr. Mincsev Mihály, dr. Gergely Rezső, dr. Budai István, Német Lajos és Fazekas Évának a Munka Érdemrendet,

dr. Herman István, dr. Szemáncsik Jenő, dr. Nádasi Antal, dr. Gonda András, Szabó Erzsébet, Alexay Mária, dr. Lendranics István, Biró Endre, Márton Anna és Gera Lászlónak a "Szocialista Munkáért" érdemérmét;

Csöge István, Tóke István és Kaun Lajosnének a Munka Érdemérmét adományozta /MTI/

OKTOBER . 4-ÉN KEZDŐDIK AZ ÜNNEPI KÖNYVHÉT

I Tom Gy Mi P

Ebben az évben október 4. és 10. között rendezik meg az Ünnepi Könyvhétet. Az idei Könyvhét irodalmunk, szocialista könyvkiadásunk és új, egyre szélesedő olvasó+áborunk seregszemléje lesz.

Október 3-án a Nemzeti Múzeumban nyílik meg ünnepélyes keretek között "A magyar könyv" című kiállítás, amely egyben az Ünnepi Könyvhét megnyitója lesz. A kiállítás első ízben mutatja meg majd a magyar könyvkiadás eredményeit és hatását az olvasókra.

Folyt. köv. /

KO

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1953. szeptember 19.

15 óra 35 perc

/Október 4-én...folyt./ i Tom Gy Mi P

A budapesti nagyüzemekben és a vidéki városokban megrendezendő irodalmi esteken találkozik majd író és olvasó. Közel 400 könyvtárban olvasómegbeszéléseket tartanak, amelyeken a legolvasottabb könyveket vitatják meg. Mintegy 700 könyvtárban könyvkiállításokat rendeznek. A szakkönyvek széleskörű ismertetésére számos üzemben tartanak előadásokat azokról a művekről, amelyek a dolgozók termelőmunkáját segítik elő.

Az állami könyvesboltokban a legjobb könyvek várják az Ünnepi Könyvhétén a dolgozókat. A falvakban, az építkezéseknél feldiszitett sátrakban árulják a könyveket. Az Ünnepi Könyvhétet központi irodalmi est zárja le Budapesten. /MTI/

---

A MÁSODIK BÉKEKÖLCSÖN BOLDOG NYERTESEI

Vid GO Gy P

Németh József, a vönöcki állami gazdaság dolgozója egy 10.000 forintos nyereségy gazdája

Nagy öröm érte pénteken, szeptember 18-án Németh Józsefet, a vönöcki állami gazdaság dolgozóját, amikor arról értesült, hogy 2534 sorszáma 0875 sorszámu 200 forintos kötvényét 10.000 forintos nyereségyvel kisorsolták.

Németh József a multban urasági család volt. Nehéz munkával kereste kenyerét, már 8 éves korában mint gulyásgyerek szolgált. Szüleit a nehéz munka megviselte és korán elhaltak.

- Ennyi pénzt még nem is láttam együtt a multban - mondja - most meg a magamégy tudhatom. A felszabadulás után szebb, boldogabb lett az életem. Hat gyermekem van, gond nélkül nevelem őket. Az állami gazdaságban mint állattenyésztési brigádvezető szépen keresek, tudom ruházni családomat, rádiót, kerékpárt is vásároltam már. Ugy terveztük a feleségyemmel, hogy most a nyereségyből a család valamennyi tagját ellátjuk téli ruhával, kabáttal, lábbelivel. Nagy örömet jelent számunkra az is, hogy az árleszállítással mintegy 1000 forintot takarítunk meg a vásárláson, illetve ennyivel többet vásárolhatunk. El is határoztuk, hogy ezen az összegén még egy szép tűzhelyet veszünk a régi helyet."

Németh József a kormányprogramra, az árleszállításra, a nyereségyre még jobb munkával válaszol. Megfogadta, hogy az állattenyésztési munkáján kívül résztvesz az őszi kapások betakarításában is.

/Folyt.köv./

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1953. szeptember 19.

15 óra 5 perc

/A Második Békekölesön... folyt./ Vid GO Gy P

A békekölesönsorsolás első  
nyertesai Sopronban

Mint minden huzásnál, most, a Második Békekölesön harmadik sorsolásánál is számos soproni dolgozó kötvényszámát húzták ki kisebb-nagyobb nyereseménnyel. Zeve Imre, a Soproni Postaigazgatóság dolgozója 10.000 forintot nyert. Ezenkívül eddig tizen nyertek ezer forintot. Az ezer forintos nyerők között van Szabó Béla pedagógus, Riedl Matild, a Sopronkőhidai Szövőgyár dolgozója. Az ezer forintot aluli nyeresemények száma meghaladja a százötvenet.

Három tatabányai bányában 70  
bányász összesen 25.400 forintot  
nyert a Második Békekölesön-sor-  
solás első két napján

Pénteken és szombaton figyelmesen olvasták a bányászok Tata-  
bányán az aknák felolvasótermében a nyereseménnyel. A tatabá-  
nyai Rákosi Mátyás aknában csütörtökön 13, pénteken pedig 19 bá-  
nyász volt a nyertesek között. A 32 bányász összesen 13.000 forin-  
tot nyert. A X-es aknában 22 boldog nyerő közül Kopasz Ferenc esa-  
patesillés és Nógrádi Lajos, felsőszinti bányaező vezetője  
1000-1000 forintot nyert. A tatabányai XIV-es aknában a legtöbb  
dolgozó 300-500 forintot kapott vissza kölcsönadott forintjaiból.  
Ebben a bányában két nap alatt 16 bányász kötvényét húzták ki.

A három tatabányai bányában - Rákosi Mátyás akna, X-es akna,  
XIV-es akna - 70 bányász összesen 25.400 forintot nyert a Második  
Békekölesön sorsolásának első két napján.

25.000 forintot nyert György  
István, a November 7. Erőmű  
technikusa

György István technikus ajutási megbízott a November 7. Erő-  
műnél. Fictel házasság, idén márciusban nősült. Apránként sikerült  
beszereznie egy szoba butort, most azonban már szárnyal<sup>0</sup>bbak a  
tervei: kétszáz forintos kötvényét a Második Békekölesön huzásának  
második napján 25.000 forint nyereseménnyel kihúzták. A köz-  
ljövőben kétszobás lakást kap azokból a lakásokból, amelyek most épülnek  
az erőmű dolgozóinak számára. A nyereseménnyel be tudja rendezni a másik  
szobát is, sőt az árleszállítás eredményeként a butorokat is 20 száza-  
lélkel olcsóbban vásárolhatja meg. A butoron felül téli holmik egész  
seregének vásárlását tervezi a szerencsés nyertes. /MTI/

Ko

B 15. kiadás

1953. szeptember 19.

14 óra/perc

A FŐVÁROSBAN MÉG IDÉN NÉGY ÚJ AUTÓBUSZJÁRAT INDUL - RÖVIDESSEN HAT JÁRATOT SÜRITENEK

i VT/F/Gy GO P

A kormányprogram szellemében a Budapesti Városi Tanács közlekedési igazgatósága több fontos intézkedést tett, hogy a főváros közlekedésében fennálló nehézségeket enyhítse, illetve megszüntesse. A dolgozók utazásának megkönnyítésére, meg gyorsítására és kényelmesebbé tételére még idén négy új autóbuszjáratot indítanak, hat járatot rövidesen süritenek, egy járat utvonalát pedig lényegesen meghosszabbítják.

Új járat indul a XXII. kerületben az Apponyi-utca és Kossuth Lajos-utca elágazásától a Tóth József-utcán, Damjanich-utcán, Mátyás király-uton át a Szondy-utcáig, a fővárosnak azon a részén, ahol eddig a dolgozóknak nagy távolságokat kellett gyalogolniuk, hogy valamilyen közlekedési eszközhöz jussanak. Ugyancsak új járatot létesítenek a XVIII. és XIX. kerület között. Ez a Vörös Hadsereg utja /XVIII. kerület/ és a Marx Károly-utca sarkától a Marx Károly-utcán, Kassai-utcán és a Pozsonyi-uton /XIX. kerület/ :végig közlekedik a Csiky-utca sarkáig.

Új járat köti össze majd a IX. és a XIX. kerületet. Ez a Nagyvárad-tértől a Malinovszki-ut és az Áchim-utca sarkáig közlekedik. Ezzel a vonallal újabb területet kapcsolunk a főváros autóbusz-közlekedési hálózatába.

A II. kerület is kap új autóbuszjáratot. A Moszkva-tértől a Filler-utcán át a Gábor Aron-utcáig közlekedik majd ez a járat a Rózsadombon lakó dolgozók utazásának megkönnyítésére.

Rövidesen sor kerül a 48. jelzésű autóbuszjárat utvonalának meghosszabbítására is. Ez a járat jelenleg a XXI. kerületben lévő Imre-tértől a XIX. kerületi Kossuth Lajos-térig közlekedik. A meghosszabbított járat változatlanul az Imre-tértől indul, de végállomása nem a XIX. kerületben lesz a Kossuth Lajos-térenél, hanem a Lehel-utcán, Vasgyár-utcán és Gyömrői-uton át a X. kerületi Zalka Máté-téren.

Az új autóbuszok forgalombahelyezés mellett még ebben az évben sürítik az 5-ös, 7-es, 8-as, 32-es, 55-ös és 62-es jelzésű járatokat. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1953. szeptember 19.

16 óra 15 perc

MUNKAVÉDELMI ÉRTEKEZLET KOMLÓN

Vid Gy GO P

Az építők Baranya megyei szakszervezeti bizottságának munkavédelmi bizottsága, a pécsi építőipari vállalatok munkavédelmi felügyelői részvételével pénteken tartotta negyedéves értekezletét a Komló-kökönyösi építkezésen.

A munkavédelmi nap keretében helyszíni műszaki ellenőrzést tartottak a bizottság tagjai. Utána a vállalat vezetőségének részvételével értekezleten beszélték meg a munkavédelem, anyagtakarékosság, munkahelyi rend szempontjából felmerült hiányságokat.

Az értekezleten a bizottság és a vállalat vezetősége határozati javaslatban foglalta össze a munkavédelem terén végrehajtásra váró feladatokat./MTI/

---

VÁLOGATOTT, MINŐSÉGI "PIROSZSÁKOS" BURGONYA KERÜL FORGALOMBA

i Ta Gy Li P

Az ideai rendkívüli jó burgonyatermés nyomán az állami kereskedelem biztosítja a dolgozók bőséges téli burgonyaellátását. Amellett, hogy a boltok egész télen folyamatosan árulnak elegendő mennyiségű burgonyát, az előző évinél lényegesen nagyobb mennyiségű válogatott, minőségi burgonya is kerül forgalomba.

A dolgozók már az elmúlt esztendőben megkedvelték a kiváló minőségű "piroszsákos" burgonyát. A nagy mennyiségben forgalomba kerülő rendes minőségű burgonya mellett ebben az évben már október 15-től megvásárolhatják a fővárosi dolgozói a válogatott burgonyát piros zsákokban. A "piroszsákos" burgonya 20 kilógrammos csomagolásban a zöldség-gyümölcs szaküzletekben kerül forgalomba a tavalyinál lényegesen olcsóbb áron. A zsákokat plombával és címkével látják el ami biztosítja a fokozott ellenőrzést mind mennyiségi, mind minőségi tekintetben. A jó állapotban visszaadott zsákért a boltok visszatérítést fizetnek.

Budapest területén a "piros-zsákos" burgonya forgalombahozatalára közel 350 szaküzletet jelöltek ki.

Már folynak az előkészületek a válogatási munkákra, hogy október 15-én elegendő mennyiségű "piroszsákos" burgonya javítsa a dolgozók ellátását./MTI/

---

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 17. kiadás

1953. szeptember 19.

19 óra 15 perc

GYÓRSLISTA A MÁSODIK BÉKKÖLCSÖN HARMADIK HUZÁSÁNAK HARMADIK NAPJÁRÓL

k OTP Gy Mr

1000 forintot nyertek  
/sorozathuzással/

Sorozatszám: Számtól-számig:

128	901-1000
298	501-600
1005	601-700
1240	101-200
1344	501-600
2092	301-400
2714	901-1000
2755	201-300
3188	601-700
3455	501-600
2473	301-400
3568	101-200
3873	601-700
3922	601-700
5944	801-900
6617	901-1000
6830	601-700
6896	501-600

200 forint névértékben  
kisorsolva:

3	001-100
78	601-700
126	601-700
146	201-300
198	201-300
198	901-1000
239	401-500
250	401-500
269	301-400
270	301-400
367	301-400
419	101-200
420	501-600
471	701-800
508	401-500
512	401-500
553	701-800

200 forint névértékben kisorsolva:

Sorozatszám: Számtól-számig:

586	001-100
679	801-900
688	801-900
716	701-800
722	701-800
732	501-700
805	501-600
807	901-1000
869	001-100
903	101-200
998	701-800
1034	901-1000
1057	101-200
1062	401-500
1131	801-900
1158	901-1000
1197	401-500
1214	401-500
1247	101-200
1252	301-400
1371	801-900
1512	101-200
1521	701-800
1524	801-900
1607	901-1000
1632	601-700
1657	201-300
1727	401-500
1736	801-900
1758	701-800
1760	501-600
1761	501-600
1787	501-600
1920	201-300
1936	401-500
1941	701-800

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIRLEK

B 18. kiadás 1953. szeptember 19. 12 óra/perc

SZOMBATON DÉLUTÁN FOLYTATTÁK A MÁSODIK BÉKEKÖLCSÖN HARMADIK SORSOLÁSÁT

Sze/Gy Li Mr

Nagyszámu érdeklődő részvételével szombat délután folytatták a Második Békekölcsön harmadik sorsolását a Csepeli Sportcsarnokban. Ezen a napon hat darab 50.000 forintos nagynyereményt, 120 darab - vegyesen 25.000, 10.000, illetve 5000 forintos - nagynyereményt, 1800 darab 1000 forintos, 7300 darab 500 forintos és 22.474 darab 300 forintos nyereményt, valamint 25.000 darab kétszáz forintos törlesztést sorsoltak ki.

Vasárnap, a sorsolás utolsó napján a 100.000 forintos főnyereményen kívül 6 darab 50.000 forintos, 150 darab - vegyesen 25.000, 10.000, illetve 5000 forintos - nagynyereményt, 744 darab 300 forintos nyereményt, 10.200 darab 200 forintos törlesztést sorsolnak ki. Emellett vasárnap 580 kamatozó kötvényt is kisorsolnak.

/MTI/

---

GYorslista...1.folyt./ k OTP Gy Mr

200 forint névértékben kisorsolva:

Sorozatszám:	Számtól-számig:	Sorozatszám:	Számtól-számig:
1975	601-700	3129	501-600
2085	001-100	3150	701-800
2100	701-800	3158	401-500
2111	001-100	3270	001-100
2128	001-100	3277	201-300
2192	201-300	3317	901-1000
2302	001-100	3362	801-900
2307	601-700	3385	501-600
2344	001-100	3420	201-300
2445	001-100	3431	701-800
2460	301-400	3486	601-700
2471	301-400	3514	201-300
2504	901-1000	3516	801-900
2563	901-1000	3518	801-900
2675	701-800	3530	301-400
2805	801-900	3553	701-800
2884	501-600	3626	001-100
2929	001-100	3759	201-300
2995	101-200	3766	401-500
3011	601-700		
3041	101-200		
3123	901-1000		

M /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás 1953. szeptember 19. 18 óra <sup>10</sup>perc

/Gyorslista...2.folyt./ k OTP Gy Mr

200 forint névértékben kisorsolva:

Sorozatszám: Számtól-számgig:

Sorozatszám: Számtól-számgig:

3800	101-200	6645	101-200
3856	901-1000	6714	401-500
3863	501-600	6725	501-600
3922	801-900	6730	401-500
3940	601-700	6732	501-600
3955	501-600	6745	401-500
4068	001-100	6772	201-300
4081	201-300	6779	301-400
5053	201-300	6790	601-700
5063	401-500	6840	501-600
5064	801-900	6848	901-1000
5078	601-700	6869	801-900
5196	901-1000	6875	701-800
5246	301-400	6955	601-700
5263	401-500	7195	301-400
5307	101-200		
5314	001-100		
5360	501-600		
5386	101-200		
5436	301-400		
5497	401-500		
5592	401-500		
5636	001-100		
5644	401-500		
5659	901-1000		
5667	401-500		
5696	201-300		
5725	001-100		
5788	601-700		
5805	901-1000		
5936	701-800		
5984	701-800		
5986	801-900		
6059	401-500		
6095	801-900		
6181	401-500		
6504	501-600		
6515	501-600		
6517	101-200		
6606	601-700		
6616	201-300		

/Folyt.köv./

2

MTI BELFOLDI HÍRLEK

B 20. kiadás

1953. szeptember 19.

18 óra<sup>10</sup> perc

/Gyóralista...3.folyt./ k OTP Gy Mr

300 forintot nyertek  
/sorozathuzással/

Sorozatszám: Számtól-számgig:

Sorozatszám: Számtól-számgig:

4	901-100	2228	201-300
122	601-700	2233	301-400
292	001-100	2233	601-700
307	501-600	2272	801-900
337	301-400	2357	901-1000
416	701-800	2396	801-900
428	601-700	2433	201-300
491	801-900	2557	301-400
526	401-500	2558	101-200
623	701-800	2675	101-200
703	801-900	2723	601-700
737	701-800	2762	201-300
870	501-600	2911	001-100
929	901-1000	2968	201-300
1039	301-400	3026	201-300
1085	101-200	3091	101-200
1139	701-800	3148	601-700
1186	401-500	3219	001-100
1214	501-600	3304	001-100
1230	101-200	3383	101-200
1287	901-1000	3394	801-900
1326	901-1000	3465	601-700
1453	401-500	3477	601-700
1553	401-500	3684	101-200
1588	401-500	3729	901-1000
1591	801-900	3746	301-400
1627	201-300	3790	201-300
1633	001-100	3799	901-1000
1647	701-800	3835	501-600
1726	201-300	3835	801-900
1762	201-300	3857	501-600
1768	601-700	3890	101-200
1848	301-400	3891	601-700
1896	601-700	4011	001-100
1910	301-400	4041	301-400
1975	401-500	4042	601-700
2205	501-600	4070	901-1000
2215	101-200		

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1953. szeptember 19.

18 óra 30 perc

/Gyorslista...4.folyt./ k OTP Gy Mr

300 forintot nyertek:

500 forintot nyertek:

Sorozatszám: Számtól-számig:

Sorozatszám: Számtól-számig:

5005 801-900  
 5011 701-800  
 5057 801-900  
 5105 501-600  
 5204 301-400  
 5262 501-600  
 5341 301-400  
 5353 301-400  
 5364 401-500  
 5369 901-1000  
 5372 001-100  
 5419 901-1000  
 5428 801-900  
 5477 101-200  
 5490 301-400  
 5619 401-500  
 5643 001-100  
 5781 701-800  
 5847 101-200  
 5863 801-900  
 5878 901-1000  
 5884 501-600  
 5897 401-500  
 5908 701-800  
 5935 401-500  
 6123 801-900  
 6129 401-500  
 6145 001-100  
 6168 701-800  
 6588 601-700  
 6593 301-400  
 6602 601-700  
 6661 801-900  
 6783 101-200  
 6811 201-300  
 6818 801-900  
 6829 801-900  
 6884 301-400

161 301-400  
 311 601-700  
 485 101-200  
 534 501-600  
 561 301-400  
 579 601-700  
 595 501-600  
 701 001-100  
 705 601-700  
 800 401-500  
 920 001-100  
 926 301-400  
 952 901-1000  
 953 501-600  
 1019 001-100  
 1275 401-500  
 1371 001-100  
 1378 801-900  
 1415 201-300  
 1584 201-300  
 1642 201-300  
 1696 401-500  
 1825 801-900  
 1906 901-1000  
 1963 101-200  
 1969 701-800  
 1989 801-900  
 2058 201-300  
 2077 301-400  
 2152 201-300  
 2236 101-200  
 2340 601-700  
 2402 501-600  
 2530 801-900  
 2608 101-200  
 2729 801-900

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 22. kiadás 1953. szeptember 19. 20óra-perc

/Gyorslista...5.folyt./ k OTP Gy Mr

500.- Frt.-ot nyertek. /folyt./

200.- Frt.-ot nyertek sorozat-

huzással

Sorozatszám

Számtól-számig

2804	501-600	0020	201-300
2831	501-600	0049	401-500
2971	401-500	0220	301-400
3016	601-700	0305	701-800
3094	601-700	0331	501-600
3244	401-500	0332	901-1000
3287	901-1000	0465	801-900
3333	201-300	0471	801-900•
3345	401-500	0600	901-1000
3505	101-200	0697	101-200
3555	001-100	0799	001-100
3585	301-400	0837	001-100
3829	901-1000	0887	701-800
3837	801-900	1089	001-100
3847	701-800	1103	501-600
3897	201-300	1228	901-1000
4087	001-100	1265	101-200
5075	201-300	1353	901-1000
5100	201-300	1355	101-200
5204	601-700	1380	301-400
5271	201-300	1457	001-100
5293	701-800	1584	801-900
5351	801-900	1474	001-100
5681	001-100	1603	701-800
5690	301-400	1619	701-800
5727	701-800	1641	301-400
5756	401-500	1648	601-700
5821	401-500	1775	501-600
5906	301-400	1892	401-500
6042	901-1000	1893	001-100
6091	201-300	2083	901-1000
6116	401-500	2132	601-700
6176	101-200	2254	901-1000
6247	001-100		
6951	301-400		
7149	701-800		
7150	401-500		

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás 1953. szeptember 19. 90 óra 90 perc

/Gyorslista. . . 6. folyt./ k OTP PE Nr

200.- forintot nyertek sorozathuzással. /folyt./

Sorozatszám: Szántól-számig:

Sorozatszám: Szántól-számig:

2429	101-200	3981	201-300
2526	201-300	4008	801-900
2591	001-100	5149	201-300
2617	001-100	5294	201-300
2626	301-400	5306	001-100
2702	401-500	5459	301-400
2703	601-700	5465	501-600
2706	201-300	5493	101-200
2710	001-100	5577	501-600
2759	701-800	5579	101-200
2761	601-700	5581	401-500
2791	801-900	5619	701-800
2794	501-600	5642	501-600
. 2903	601-700	5692	201-300
2982	001-100	5748	301-400
3013	701-800	5822	901-1000
3018	501-600	5880	601-700
3081	101-200	6100	601-700
3131	601-700	6509	301-400
3173	501-600	6567	101-200
3181	201-300	6671	401-500
. 3196	501-600	6688	701-800
3216	501-600	6698	601-700
3261	201-300	6773	101-200
3268	001-100	6830	901-1000
3328	601-700	7154	801-900
. 3439	001-100	7200	401-500
3485	301-400		
3612	501-600		
3615	201-300		
3616	301-400		
3628	601-700		
3680	901-1000		
3696	101-200		
3726	901-1000		
3755	901-1000		
3756	401-500		
3773	501-600		
3843	701-800		
3912	801 900		

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás 1953. szeptember 19. 20 óra 05 perc  
 /Gyorslista 7. folyt./ k OTP PE Mr

50.000 forintot nyertek:

Sorozatszám:	Szám:
1367	739
1591	754
2233	689
3145	744
4070	998
6829	881

10.000 forintot nyertek:

Sorozatszám:	Szám:
337	371
623	796
745	956
929	960
961	896
1139	741
1263	263
1588	408
1591	861
1647	784
1768	610
1868	294
2284	919
2357	947
2558	198
2941	285
3302	898
3310	587
3332	192
3383	200
3684	190
3743	305
3953	417
4011	15
4085	19
5419	986
5590	755
5781	713
6113	929
6604	894
6783	175
6875	251

25.000 forintot nyert:

Sorozatám:	Szám:
1039	376
1128	529
1143	636
1326	947
1975	449
2017	367
2433	208
2973	24
3024	454
3219	33
3585	34
3729	942
3790	288
5428	875
6145	38

/folyt. köv./

M

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás 1953. szeptember 19.

20 óra 20 perc

/Gyorslista. . . 8. folyt./ k OTP PE Mr

5.000 forintot nyertek:

Sorozatszám:	Szám:	Sorozatszám:	Szám:
0004	927		
0239	264	3051	117
0265	570	3148	666
0292	035	3237	389
0307	559	3304	62
0428	693	3394	829
0491	813	3471	829
0526	469	3592	217
0581	901	3650	653
0703	830	3721	6
0854	59	3835	824
0870	509	3835	599
1047	583	3890	123
1214	523	3891	684
1230	103	3924	386
1379	281	5070	749
1452	778	5107	992
1627	275	5114	323
1726	214	5424	381
	637	5490	386
1853	589	5863	830
1944	701	5878	922
1980	978	5884	575
2113	201	5897	416
2128	229	5935	444
2194	371	6129	489
2215	101	6168	770
2228	269	6503	38
2317	481	6593	322
2355	52	6811	279
2541	323	6870	797
2574	503	6884	399
2673	71	6954	779
2675	197		
2723	634		
2730	24		
2745	769		
2839	794		
3026	235		
3039	75		
3039	142		

1847

2

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás 1953. szeptember 19. 90 óra 50 perc

/Gyorslista. . . 9. folyt./ k O T P P E M r

300.- forintot nyertek sorozathuzással /II. rész/

Sorozatszám: Szántól-számig:

Sorozatszám: Szántól-számig:

0073	001-100	2113	201-300
0239	201-300	2128	201-300
0241	301-400	2150	401-500
0265	501-600	2194	301-400
0273	501-600	2354	301-400
0367	401-500	2355	001-100
0455	501-600	2391	601-700
0530	001-100	2482	701-800
0581	901-1000		701-800
0736	201-300	2541	101-200
0745	901-1000	2541	301-400
0854	001-100	2573	001-100
0890	601-700	2574	501-600
0940	201-300	2650	901-1000
0961	801-900	2673	001-100
0996	501-600	2730	001-100
1047	501-600	2745	701-800
1128	501-600	2839	701-800
1143	601-700	2941	201-300
1166	101-200	2973	001-100
1263	201-300	3024	401-500
1367	701-800	3025	301-400
1379	201-300	3035	701-800
1452	701-800	3039	001-100
1591	701-800	3039	101-200
1746	101-200	3051	101-200
1832	601-700	3119	801-900
1847	601-700	3145	701-800
1853	501-600	3237	301-400
1868	201-300		801-900
1944	701-800	3302	801-900
1980	901-1000	3310	501-600
1992	001-100	3332	101-200
2017	301-400	3421	601-700
2284	901-1000	3460	101-200
2292	901-1000	3471	801-900
2317	401-500	3489	601-700
2350	301-400		
2098	101-200		

2528

3275

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás 1953. szeptember 19. 10 óra 50 perc

/Gyorslista. . . 10. folyt./ k OTP PE Mr

300.- forintot nyertek /II. rész. folyt./

Sorozatszám: Szántól-számig: Sorozatszám: Szántól-számig:

3499	901-1000	5424	301-400
3585	001-100	5590	701-800
3592	201-300	5618	601-700
3650	601-700	5664	901-1000
— 3721	001-100	5858	501-600
3743	301-400	5937	501-600
3849	001-100	6000	301-400
3924	301-400	6061	601-700
3953	401-500	6113	901-1000
4085	001-100	6115	901-1000
5070	701-800	6164	101-200
5107	901-1000	6193	001-100
5114	301-400	6503	001-100
5204	101-200	6547	001-100
5205	501-600	6604	801-900
5262	901-1000	6754	901-1000
5323	301-400	6767	801-900
		6870	701-800
		6875	201-300
		6954	701-800

Fenti gyorslista közvetlenül a huzás után készült.  
Esetleges számhibákért az OTP felelősséget nem vállal. /MTI/

9

M T I B E L F O L D I H I R E K

B kiadás

1953. szeptember 19.

20 óra 34 perc.

FEHAVATTÁK AZ AJKAI ERŐMŰ KULTURHÁZAT, AZ AJKAI IPARMEDENCE KULTURÁLIS KOZPONTJÁT

Vid 9 Mt/KV Mr

Szombaton felavatták az ajkai erőmű kulturházát. Veszprém megyében ez eddig a legnagyobb, legkorszerűbben felszerelt üzem kulturotthon. Nagytermében a színpad előtt 600 nézőnek jut férőhely. A nagy társalgón és a könyvtáron kívül számos kisebb szoba is van. Az épület méltó környezetet biztosít az ajkai dolgozók művelődéséhez, szórakozásához. A kulturház alagsorában rövidesen működni kezd az üzem villanykonyhája. Mellette étternot és vendégszobákat rendeznek be.

A szombat délutáni ünnepségre az erőmű dolgozóin kívül nagy számban eljöttek a többi ajkai és az ajka-környéki üzemek, bányák dolgozói. Az ünnepi beszédet Basc Vilmos nehézipari miniszterhelyettes mondta.

- Ez a kulturház hivatott arra - mondotta többi között - hogy az ajkai iparmedence egyik fellegetvára legyen a kultúra és a művészet terjesztésében, a dolgozó nép csúcsai, kulturális felemelése útján.

A miniszterhelyettes végül felhívta az erőmű dolgozóit: az eddiginél is jobb munkával vegyék ki részüket a kormány nagyszabású programjának valóra váltásából.

A miniszterhelyettes beszéde után Barta Béla igazgató az erőmű dolgozó i nevében átvette a kulturotthon az építő vállalat t. Az ünnepség második részében az ajkai erőmű kulturális csoportjai adtak színvonalas műsort.

Az új kulturotthonban már vasárnap neve fővárosi művészek vendégszerelőinek.

A "DENCVER"-REL NYITOTT A SZEGEDI NEMZETI SZÍNHÁZ

Vid 9 Mt/KV Mr

Szombaton este tartotta évadnyitó előadását a szegedi Nemzeti Színház. Horváth József rendezésében Johan Strauss nagyoperettjét, a "Dencver"-t mutatták be zsúfolt nézőtér előtt.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás

1953. szeptember 19.

12 óra 04 perc

A SZIKRA NYOMDA NYERTE AZ OKTATÁSI MINISZTERIUM VÁNDORZÁSZLÓJÁT

t Sr/HM/PE Mr

Az oktatásügyi minisztérium és a könnyűipari minisztérium szombaton este vándorzászló átadási ünnepélyt rendezett. Az ünnepségen megjelent Erdey-Gruz Tibor oktatásügyi miniszter, Földi László könnyűipari miniszterhelyettes, Kovács József, a Pedagógus Szakszervezet elnöke, valamint a fővárosi nyomdák dolgozói közül sokan.

Galló Ernő a Nyomda- és Papíripari Dolgozók Szakszervezete elnökének megnyitó szavai után Erdey-Gruz Tibor oktatásügyi miniszter mondott ünnepi beszédet. Bevezetőben többi között elmondta, hogy a tankönyv-kiadás terén az utóbbi időben igen nagy fejlődés mutatkozik mind minőségileg, mind mennyiségileg. Példáknak megemlítette, hogy az év szeptember 1-ig 860 fajta tankönyvet közel hatmillió példányszámban adtak ki.

- A nyomdák dolgozói megértették, - mondotta - pártunk utmutatásait, kormányunk rendelkezéseit, érdemes jó munkát végeztek egész népünk műveltségi színvonalának emelése terén. Ezt a jó munkát ismerjük el, amikor a nyomdák közötti nemes versenyben, - amely a tankönyv-kiadás terén folyt - a legjobb eredményt felmutató Szikra Nyomda dolgozóinak átadjuk a minisztérium vándorzászlóját. Nem csak mennyiségileg, de minőségileg is pontos, kifogástalan jó munkát végeztek.

Bankos József munkaérdemrendes sztahanovista, a Szikra Nyomda dolgozói nevében vette át a zászlót és mondott köszönetet. Igéretet tett, hogy a jövőben még jobb munkával hálálják meg ezt a nagyszertű kitüntetést.

A versenyben második helyre került Egyetemi Nyomdának és a harmadik helyre került Athenaeum Nyomdának díszoklevelet nyújtott át a miniszter.

Földi László könnyűipari miniszterhelyettes üdvözlő szavaiban köszönetet mondott a nyomdaiipar dolgozóinak és méltatta azt a komoly munkát, amelyet a tankönyvkiadás terén mind mennyiségileg, mind minőségileg végeztek.

A szép és bensőséges vándorzászló átadási ünnepséget nívós kulturműsor fejezte be. /MTI/

- - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás 1953. szeptember 19.

22 óra 20 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE Mr

A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 19-én, szombaton este 21 órakor:

A nyári meleg tovább tart

Középeurópát déli széllel meleg szubtropusi levegő árasztja el. Emiatt a hőmérséklet csúcsértéke már Lengyelországban is elérte a 25 fokot. A brit szigeteken sokfelé esik az eső. Olaszországban zivatarok vannak.

Hazánkban szombaton felhőtvonulások voltak. Miskolcon kisebb délutáni záporosó hullott. A hőmérséklet országsszerte 25-28, sőt Pécsen 29 fokra emelkedett. Este 7 órára Nagykanizsa kivételével még 20 fok alá sem süllyedt.

Budapesten szombaton este 21 órakor a hőmérséklet 21 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 mm, alig változik.

Várható időjárás vasárnap estig: felhőtvonulások, néhány helyen, főleg a Dunántúlon kisebb záporosó, zivatar. Mérsékelt déli-délnyugati szél. A meleg idő tovább tart.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre: vasárnap reggel 16-18, délután 27-29 fok között. /MTI/

-----  
SZOMBATON ESTE NYITOTTÁK MEG A SZOLNOKMEGYEI KÉPZŐMŰVÉSZEK  
KIÁLLÍTÁSÁT SZOLNOKON

vid PE Mr

A Szolnok-megyei képzőművészek ebben az évben is megrendezték hagyományos kiállításukat Szolnokon, hogy bemutassák egy évi munkájuk eredményét. A kiállítást a városi tanács házában nagyteremben szombaton, szeptember 19-én este a Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége nevében Benedek Jenő Kossuth- és Munkácsy-díjas festőművész nyitotta meg. A kiállítást a szolnoki dolgozók nevében Ragó József, a városi tanács végrehajtóbizottságának elnöke vette át. /MTI/

-----  
NIGON FRANCIA BIOLOGUS ELUTAZOTT BUDAPESTRŐL

k KC/HM/PE Mr

Szombaton este elutazott Budapestről Nigon francia biológus, aki részt vett a Tudományos Munkások Világszövetségének III. Közgyűlésén. /MTI/

MEGKEZDÖDÖTT A TERMELŐSZÖVETKEZETEK ÉS GÉPÁLLOMÁSOK ÉLENJÁRÓ DOLGOZÓI-  
NAK III. ORSZÁGOS TANÁCSKOZÁSA

Dolgozó népünk életszínvonala emelésének és iparunk nyersanyagellátásának egyik fontos feltétele a mezőgazdaság fejlesztése. A kormányprogram elhangzása óta a kormányintézkedések egész sora szolgálja mezőgazdaságunk gyorsított fejlődését és a mezőgazdasági lakosság jólétének fokozását. Szombaton délelőtt az építők szak-szervezetének székházában megkezdődött a termelőszövetkezetek és gépállomások élenjáró dolgozóinak III. országos tanácskozása, hogy megtárgyalja a termelőszövetkezeti gazdálkodás további fejlesztésének kérdéseit. Közel 1300 küldött gyűlt egybe: élenjáró termelőszövetkezeti elnökök és brigádvezetők, termelőszövetkezeti párttitkárok, a növénytermelésben és állattenyésztésben kitűnt termelőszövetkezeti dolgozók, kiváló traktorosok és gépállomási igazgatók.

A tanácskozáson megjelent Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, Farkas Mihály és Ács Lajos az MDP Politikai Bizottságának tagjai, a Központi Vezetőség titkárai, Hegedüs András, az MDP Politikai Bizottságának tagja, földművelésügyi miniszter, a minisztortanács első elnökhelyettese, Rénai Sándor, az Országgyűlés elnöke, valamint a minisztortanács és az MDP Központi Vezetőségének több más tagja.

## Dobi István beszéde

A tanácskozást Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, a Termelőszövetkezeti Tanács elnöke nyitotta meg. Beszédében többek között ezeket mondotta:

- A jelen tanácskozást azért hívtuk össze, és tudom, minden egyes résztvevőt az a szilárd elhatározás hozott ide, hogy mélyreható változást, gyökeres javulást készítsünk elő a termelőszövetkezetek gazdálkodásában, a gépállomások munkájában és azon keresztül termelőszövetkezeti parasztságunk életében. Minden egyes termelőszövetkezeti tag legyen részese annak a jómódu, biztonságos és kulturált életnek, amelynek alapjait legjobban termelőszövetkezeteink már megteremtették és megmutatták dolgozó parasztságunk számára. Biztosítsuk, hogy termelőszövetkezeti mozgalmunk jól bevált tapasztalatai és gyümölcsöző munkamódszerei minden egyes termelőszövetkezetben meghonosodjanak. Tárjuk fel a szövetkezeteinkben még meglévő hibákat és fogyatékoságokat, tűzzük ki a feladatot ezek mielőbbi kiküszöbölése érdekében.

/folyt.köv./

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek....1.folyt/

Éljünk gondos, körültekintő gazda módjára azokkal a lehetőségekkel, amelyeket a párt és a kormány által nyújtott kedvezmények a termelőszövetkezetek részére biztosítanak. Ezekben a egymással szorosan összefüggő célkitűzésekben lehetne kifejezni tanácskozásunk alapvető célját: a termelőszövetkezeti tagság életmódja és a termelőszövetkezeti gazdálkodás gyökeres megújításának előkészítését. E felelős célkitűzés adja meg az értelmét tanácskozásunknak.

- A termelőszövetkezeti tagok életszínvonalának emeléséért, anyagi és kulturális körülményeinek gyökeres megjavítására irányuló szándék vezette a Termelőszövetkezeti Tanács tagjait a tanácskozás előterjesztett határozati javaslat-tervezet és alapszabály elkészítése során. A szövetkezeti tagság életszínvonalának emelését azzal kell megkezdni, hogy minden egyes termelőszövetkezeti tag számára az eddigénél lényegesen magasabb jövedelmet biztosítsunk természetben és pénzben egyaránt. A szövetkezeti tagok jövedelme két forrásból adódik. Az egyik, a főforrás: a közös gazdaság. A másik, ennek kiegészítője: a háztáji gazdaság. Ezeket a forrásokat kell erősítenünk, jövedelmezővé tennünk a közös gazdaságot és emellett fokoznunk a háztáji gazdaságból eredő jövedelmet is annak érdekében, hogy valahennyi termelőszövetkezeti tag jövedelme, - és ezen keresetül életszínvonalánál ez évben meghaladja, az elkövetkező 1-2 év során pedig messze túlszárnyalja a tavalyit és a tavalyelőttit.

- A közös gazdaság jövedelmezőségének növelésére kell elsősorban figyelmünket ráirányítani.

- Ha sikerül megvalósítanunk a közös gazdaság magas jövedelmezőségét és növelni tudjuk a háztáji gazdaságból származó jövedelmet, akkor a közeljövőben olyan magas természetbeni és pénzbeni jövedelmet biztosíthatunk termelőszövetkezeti tagjaink számára, amire hazánkban dolgozó parasztember életében még nem akadt példa. Különösen nem akadt példa egyénileg dolgozó parasztember életében. Azok a javaslatok, amelyeket a határozati javaslat-tervezetben a tanácskozás előterjesztünk, ha megvalósulásra kerülnek - tüzetes, de sokkal inkább szerény, mint túlzó számítások szerint - mintegy másfél milliárd forint jövedelemnövekedést eredményeznek termelőszövetkezeteink számára. A háztáji gazdálkodás alapszabály által nyújtott lehetőségeknek kihasználása az állam és a termelőszövetkezet részéről megnyilvánuló segítséget is figyelembe véve egyedül évente 6-7000 forint jövedelmet jelenthet minden egyes gondos termelőszövetkezeti családnak. Másfél milliárd túbbletbevételel a szövetkezeti tagság számára és ezen felül külön a háztáji családonként 6-7000 forint

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK.3.kiadás

1953.szeptember 19.

12 óra 30 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezések...2.folyt./

bevétel. Lehet-e másképpen felfogni ezeket a számokat, mint a termelőszövetkezeti pártvezetők álláspontjának negatívumainak kifejezőjének? Kifejezőjének, hogy termelőszövetkezeti tagjaink Sziveri Kálmánnak, a mágoosi "Rákosi" szőlőművelőknek kifejezése szerint valóban "egy fejlet magesebben tudnak élni, mint bármely jómódú középparaszt."

Amikor jövedelmző gazdaságról beszélünk, akkor ezeket fejlet, magas színvonalú növénytermelést és állattenyésztést folytató gazdaságot értünk. Tanácskozásunk résztvevői előbb bekerjesztett határozati javaslatbörvénnyel azonosítja, hogy a növénytermelés terén a kenyérgabona és a többi korpánövények, a kukorica, a burgonya és a cukorrépa termelésének fejlesztésére helyezük a fő hangsúlyt. Az előző évi 1-2 év alatt növeltük termelőszövetkezeteinkben legalább 3 millió tonna kenyér- és takarmánygabonát, valamint a kukorica/

△holdanköinti

A termelőszövetkezeti tagok jövedelmének és álláspontjának növelése kívánja meg azt is, hogy nyomon kövessük termelőszövetkezeteink fejlődését az állattenyésztés fejlesztésére. Az állattenyésztés fejlesztése nemcsak azért fontos és rendkívül időszerű, mert fejlettebb állattenyésztés nélkül nem lehet fejlettebb növénytermelést folytatni, hanem azért is, mert az állattenyésztés a mezőgazdaság egyik legjövedelmezőbb ága. Az állattenyésztés terén a hozamok növelése és a szervezésük, - a sertés- és juhállomány növelése termelőszövetkezeteink központi feladata.

A növénytermelés és az állattenyésztés fejlesztése megkívánja termelőszövetkezeteink szakmai irányításának megújítását. Ezért tanácskozásunknak figyelembe kell fordítani a tanácsoknál, gépállományoknál, az állami állattenyésztő állomásoknál dolgozó mezőgazdasági szakemberek munkájára is. Fontosnak kell tekinteni az itt tapasztalható hibákat és javaslatokat kell tenni a termelőszövetkezeti szakmai irányításának megújítására.

Tanácskozásunknak a termelőszövetkezeti tagok jövedelmének fokozását, a növénytermelés és állattenyésztés fejlesztését előző feladatok kiemelt kiemelt és megújításán kívül foglalkozni kell a szövetkezetek fejlődésével, amelyekben a termelőszövetkezeti tagok állapota

/Folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 4.kiadás

1953.szeptember 19.

12 óra 35 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek...3.folyt./

gályszerű működése, demokratikus vezetése tűz napirendre. A szövetkezetek belső életének megjavítása, a szövetkezeti demokrácia erősítése érdekében különösen fontos a közgyűlés szerepének és jogkörének kiszélesítése, amit az új alapszabály-tervezet javasol. A szövetkezeti demokrácia erősítése, a szövetkezeti élet indokolatlan zaklatásának elkerülése érdekében rá kell mutatni azokra a módszerekre is, amelyek segítségével elkerüljük a szövetkezeti tagok jogainak megfosztását mind a szövetkezeti vezetők, mind pedig más szervek részéről.

Ezek azok a főbb kérdések, amelyeket termelészövetkezeti mozgalmunk napjainkban előtérbe állít. Ezeket a kérdéseket kell érdemben megvitatnunk mostani tanácskozásunkon.

Elvtársai Tanácskozásunk, a termelészövetkezetek és gép-állomások élenjáró dolgozóinak harmadik tanácskozása olyan helyzetben ül össze, amikor pártunk, a Magyar Dolgozók Pártja és kormányunk megértő gondoskodásaként már számtalan téren, a beadás, a hitelellátás, a gépi munkadíj téren és sok más téren nagyszabású kedvezményeket biztosított termelészövetkezeteink számára. Tanácskozásunk néhány héttel a gazdasági év vége előtt ül össze és tudjuk, hogy a gazdasági év végén lehetőség nyílik a termelészövetkezetekből való kilépésre. A termelészövetkezeti mozgalom jelenlegi helyzete tehát fokozott felelősséget és lelkiismeretességet követel meg tanácskozásunk minden egyes résztvevőjétől. Azt hiszem, hogy minden egyes küldött elvtárs azon lesz, hogy megfeleljen annak a várakozásnak, amelyet Tanácskozásunk elé egész termelészövetkezeti tagságunk, sőt egész dolgozó parasztságunk, valamint pártunk és kormányunk állít.

A tanácskozások minden egyes résztvevője azon legyen, hogy tanácskozásunk az élenjáró dolgozók tapasztalatoseréjévé, a hibák kiküszöbölésének, új eredmények elérésének és a termelészövetkezeti mozgalom új fellendülésének elindítójává váljon.

Dobi István beszéde után Hegedűs András földművelésügyi miniszter mondott beszámolót.

/Folyt.köv./

/Megkezdődött a termelészövetkezetek...4.folyt/

- Tisztelt Tanácskozás, <sup>Hegedűs András beszéde</sup> Kévé és Elvtársak! !

- Pártunk, népi demokratikus államunk a munkásosztályra, a dolgozó parasztságra és a néphez hű értelmiségiekre támaszkodva a Szovjetunió baráti segítségével a felszabadulás óta eltelt években sok nehéz feladatot sikeresen oldott meg. A magyar dolgozók - elsősorban a munkásosztály - szorgalma, helytállása eredményeként a háború által rombadöntött iparunk, közlekedésünk gyorsan újjáépült és ipari termelésünk gyors fejlődésnek indult, ez évben már közel háromszorosa az 1938. évinak.

- Nép gazdaságunk fejlesztésében elért eredmények bizonyítják, hogy a felszabadult nép, amelynek kezdeményezését nem kéri guzsba kizsákmányolás, esőakra képes.

- Iparunk, - különösen nehéziparunk fejlődése - megteremtette a lehetőséget annak, hogy gyorsabban haladjunk előre a nép gazdaság egyéb fontos területein, így köztük elsősorban a mezőgazdasági termelés fejlesztésében, amelynek dolgozó népünk élet-színvonala megjavítása szempontjából különösen nagy jelentősége van.

- Iparunk gyors fejlődése mellett ugyanis mezőgazdasági termelésünk egészében véve nem jutott sokkal tovább a háború okozta károktól teljes kiküszöbölésén és természetlegaink nem haladják meg lényegesen a felszabadulás előtti kapitalista mezőgazdaság általát. Mezőgazdasági termelésünk elmaradottsága nem azért van, mintha nem lenne szorgalmas, a földműveléshez jól értő parasztságunk, ellenkezőleg, a mi országunk ilyen parasztsággal rendelkezik; múltán lehetünk büszkék szorgalmas, a földet, az állattenyésztést szerető, munkájához értő dolgozó parasztságunkra.

- Mezőgazdaságunk elmaradásának okát nem ebben kell keresni, hanem abban, hogy az ipar fejlesztése mellett népi demokraciánk nem tudott elégséges erőt fordítani a mezőgazdaság fejlesztésére.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK.6.kiadás

1953.szeptember 19.

18 óra 05 perc

/Megkezdődött a termelészöv. kezdetek.....5.folyt./

- Népi demokráciánk a mezőgazdaság területén csak egyes kisebb termelési kérdések megoldásával tudta megkezdeni a hatékonyabb lehetőséget, ami a népi demokratikus rendszerben rejlik, ilyen terület a többek között az öntözés, amire az utóbbi években nagyobb erők fordítottunk és ennek eredményeként öntözött területeink a felszabadult öntözésnek jelentősen mar a hőszersze: az öntözéses terület fejlődött jelentős kultúrává a rizstermelés, amely ma már felzárkóz a földön folyik és segítségével két holdenként 20-30 mázas rizstermést is termünk olyan területeken, ahol ezelőtt 4-5 mázas buza termelt. Jelentősen emelkedett egyes ipari növényeink vetésterülete is, köztük a kukorica, amely az idén a felszabadult területünk már közel háromszorosra.

- Az alapvető mezőgazdasági növények a buza, a kukorica, a burgonya, stb. termelésük kintve azonban nem történik lényegesen változás. Így az az évi viszonylag jó buzatermés ellenére sem mondhatjuk el, hogy kenyérgabonakérdést már megoldottuk. Állattartásunk sem rendelkezik szilárd takarmánybiztonsággal, ami pedig előfeltétele annak, hogy az állattenyésztés szám szerűleg és a hozamokat tekintve, egyenletes fejlődésnek induljon.

- Mezőgazdasági termelésünk elmaradottságának hatása érződik egész dolgozó népünk életében. Az alacsony színvonalon termelő mezőgazdaság a dolgozó parasztság számára nem tud olyan életvonalat biztosítani, mint amelyet kívánnának, ugyanezkor a mezőgazdaság munkásszabályunk megnevelései igényeit sem tudja bővebben kielégíteni.

- Mindezekből kiindulva Pártunk Központi Vezetősége elhatározta, hogy a munkásszabály és a dolgozó parasztság testvéri szövetsége további erősítése, a mezőgazdasági termelés fokozása érdekében az eddig innál sokkal nagyobb segítséget ad a mezőgazdasági termelés fejlesztéséhez.

/Folyt.köv./

MTI KÜLÖNKIADÁS

BKK 7.kiadás

1953.szeptember 19.

13 óra 10 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek...6.folyt./

és hogy - úgy mondjam - általános támadásba kezd a mezőgazdasági termelés minden fontos területén azért, hogy a termésátlagok növekedjenek és megkezdődjék a mezőgazdasági termelés általános fellendülése.

- Pártunk és kormányunk minden olyan adottsággal rendelkezik, ami szükséges a mezőgazdasági termelés gyors fejlesztéséhez; fejlett szocialista iparunk van; a kereskedelem, a közlekedés túlnyomórésze szocialista tulajdon; harcgedzett munkásosztályunk, bizva pártunk és kormányunk irányításában, szilárd vezető ereje népi demokráciánknak; a munkásosztály és dolgozó parasztság között már a felszabadulás utáni években szilárd szövetség alakult ki, amely népi demokratikus államunk biztos alapja. Fejlett ipari országunk, az elmaradott kapitalista Magyarországhoz viszonyítva összehasonlíthatatlanul nagyobb lehetőségekkel rendelkezik a mezőgazdasági termelés fejlesztésére és ezért nem lehet kétséges, hogy pártunk dolgozó népünk munkájára, kezdeményezésére támaszkodva, mint ahogy már sok nehézkérdést megoldott, úgy meg fogja oldani ezt is.

- Pártunk Központi Vezetősége határozatának megfelelően kormányunk már eddig is a gazdasági intézkedések egész sorát fogantatosította a mezőgazdasági termelés emelése érdekében. Már az eddig megtett intézkedések felsorolása is hosszú időt vesz igénybe, ezért csak a legfontosabbakat említem: ingyenes lett az állatorvosi szolgálat; 30 millió forintos támogatással az eddiginél lényegesen kedvezőbb feltételekkel lehet minőségi vetőmagot cserélni; a Központi Vezetőség javaslatára a termelők termelésben való érdekeltsége fokozására a Minisztertanács elhatározta, hogy a jövő évtől kezdve a begyűjtési kötelezettséget lényegesen csökkenti; sokkal kedvezőbb feltételek mellett kezdődött meg a termelési szerződések kötése és csak ez az intézkedés, a jövő évtől kezdve a prémium

/Folyt.köv./

Megkezdődött a termelőszövetkezetek... 7 folyt./

mokkal együtt, félmilliárd forint többletbevételt jelent a termelők számára; lényegesen alacsonyabb díjszabás szerint dolgoznak a gépellátások és bárki tetszése szerint fizethet munkájukért akár pénzben, akár természetben.

- Az elmúlt két és fél ónapban hozott intézkedések a dolgozó parasztság jövedelmét - nem számítva a jó termésből származó többlet jövedelmet - mintegy 3 milliárd forinttal növelték meg és mindezt olyan esztendőben, amikor bő termés van. Kitértek az intézkedések komoly segítség jelentenek az egész mezőgazdaság, az egész falu számára, az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztoknak is, de hatásuk sokkal nagyobb lehet és kell is hogy legyen a szövetkezeti gazdaságokban, ahol a mezőgazdasági termelés fejlesztésének nincsenek olyan szűk határai, mint az egyéni parcella, ahol szinte korlátozás nélkül lehet kihasználni a modern gépeket és ahol sokkal gyorsabban lehet alkalmazni az élelmiszer- és mezőgazdasági tudomány vívmányait.

- Ugyanakkor a termelőszövetkezetekben a többlettermelés minden termelőszövetkezeti tag számára lehetővé teszi a nyugodt, biztos, jó megélhetést - egyszer és mindenkorra mentesíti a dolgozó parasztságot mindenfajta kizsákmányolástól.

- Ezért pártunk és kormányunk a mezőgazdasági termelés fejlesztése - és a dolgozó parasztság kizsákmányolásától mentesítése megteremtése érdekében is - az egyéni gazdaságoknál lényegesen nagyobb támogatást ad termelőszövetkezeti parasztainknak, mert tudja, hogy ez az út, amely a mezőgazdasági termékek bőségéhez vezet, az egész dolgozó parasztság számára lehetővé teszi a kizsákmányolástól mentes életet, a falu igazi jólétét.

/folyt.köv./

/Mogkezdődött a termelőszövetkezetek...8.folyt/

- Ezért van az, hogy míg pártunk Központi Vezetősége határozata alapján az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztok terménybeadása 10 százalékkal, addig a termelőszövetkezeteké 25 százalékkal csökken, míg az egyéni parasztok állati és állati termékek beadása 15 százalékkal, addig a termelőszövetkezeteké 30 százalékkal kisebb lesz, mint az ez évé volt. A szerződéses termelés után a termelőszövetkezeteket két szerakkora prémium illeti meg, mint az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztokat. A gépállomások a termelőszövetkezeteknek mintegy 15 százalékkal olcsóbban dolgoznak, mint az egyénileg gazdálkodóknak.

- Nehéz érinthetetlen pontosan kiszámítani mindazoknak a kedvezményeknek a hatását, amelyeket a termelőszövetkezetek a kormányprogram nyilvánosságára juttatva óta kaptak, de nyugodtan lehet mondani, hogy a dolgozó parasztság számára adott 3 milliárdon belül több mint másfélmilliárd a termelőszövetkezeteknek jut.

- Termelőszövetkezeti mozgalmunkon belül a legnagyobb támogatást a III. típusu termelőszövetkezeti csoportok, illetve termelőszövetkezetek kapják és ez helyesen is van így, mert termelőszövetkezeti mozgalmunkat tulajdonrészt ezek a szövetkezetek alkotják és az az a típus, amelyben jó munka mellett a szövetkezeti gazdálkodás összes előnyei a legjobban érvényesülnek.

- De emellett továbbra is nagyon komoly támogatást - az eddiginél sokkal nagyobb segítséget - kapnak az I. és II. típusu termelőszövetkezeti csoportok is. hogy a közös gazdálkodó dolgozó parasztnál lényegesen magasabb <sup>termésátlagokat</sup> tudjanak elérni és nagyobb jövedelmet tudjanak biztosítani tagjaik számára.

- Termelőszövetkezetünk egyrésze az elmúlt években megszilárdult, virágzó gazdasággá lett és jó eredményeket ér el, viszont termelőszövetkezetünk másik része - különösen az utolsó években alakult termelőszövetkezetek - sok nehézséggel küzdenek és eredmények nem kielégítőek sem a termésátlagokban, sem az egy munkaegységre eső jövedelmérszemesedésben.

/folyt.köv./  
termés előnyeit felhasználva az egyénileg

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK. 10. kiadás

1955. szeptember 19.

13 óra 35 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek... 9. folytatás./

- Nézzük csak meg közelebbről ebből a szempontból két egymás mellett termelőszövetkezetet. Az egyik a békési "Vörös Csillag", amelytől nem messze van a vizvári "Béka" termelőszövetkezet földje, ezáltal minőségét tekintve nincs különbség közöttük, de annál nagyobb eredményeket nézve. A békési "Vörös Csillag" magas terméshozásokat ér el, búzából például két holdenként 14 mázsát, a vizvári "Béka" szövetkezet pedig mindössze 8-ot. A békési "Vörös Csillag" felett állományjachtással rendelkezik, behatározatából a bejáradáson felül bőven jut szabadpisercsre, a vizvári "Béka" szövetkezet viszont, bár van behatározata, nemcsak hogy szabadpisercsre nem tud bejutni, hanem még a beadási kötelezettségét sem teljesíti. Még nagyobb a különbség a két szövetkezet között, ha az egy munkágyásra eső jövedelmet nézzük.

- A békési "Vörös Csillag" termelőszövetkezetben egy munkágyásra - piaci árakon számítva a terményt - 52 forint jut, a vizvári "Béka" szövetkezetben viszont alig 20 forint. Érthető, hogy az utóbbi szövetkezetben, amelyhez hasonló sok van még az országban, kevesebb a munkafogalom, a létszám jelentős része elárgodottan és közülük sok hátrélt olyan alkalmatlan elemek, kulákok, spekulánsok hírvérőire, akik szövetkezeti tagok helyett, jobban szeretnék a földben eselődöt, napizást, rézesmunkát látni.

- Nekünk úgy kell dolgozni, hogy a szövetkezeti tagok rövidesen minden termelőszövetkezetben elárgodottak legyenek, foglalatlanok kivágyják részüket a munkából és felhívásukra mindezt a segítségük, amit a népi demokratikus államunk ad, küzdjenek

/Folyt. köv. /

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 11.kiadás 1953.szeptember 19. 13 óra 45 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek...10.folyt./

a magas termésátlagok, magas állattenyésztési hozamok eléréséért. A legelmaradottabb termelészövetkezeteket is hozzá kell segítenünk ahhoz, hogy az élenjárók színvonalára emelkedjenek, hogy termésátlaguk, állattenyésztési hozamuk megközelítse az élenjárókékat és az egy munkaegységre eső jövedelemrészesezés se legyen kisebb, mint a jól dolgozó és már jelenleg is virágzó termelészövetkezetekben.

- Termelészövetkezetekben jó munkával rövid idő alatt elérhetjük és el is kell érniük, hogy a ma már sokszázszoros termelészövetkezeti tagság anyagi helyzete elérje, sőt meghaladja a jól dolgozó, földműveléshez jól értő középparasztokét.

- Termelészövetkezeti mozgalmunk ilyenirányú fejlesztésének világos útját mutatja meg az a határozati javaslattervezet, amelyet Dobi elvtárs vezetésével a Termelészövetkezeti Tanács kidolgozott.

- Sok termelészövetkezetünkben a bajok onnan indulnak ki, hogy különböző hibák miatt a tagok munkájának nincs meg a kellő eredménye, azaz egy munkaegységre kevés termés és kevés pénz jut. Ilyen termelészövetkezetekben azután a tagoknak alig van a kedvük, nem szívesen vesznek részt a közös munkában.

- Ahhoz, hogy a termelészövetkezetekben az egy munkaegységre megfelelő jövedelem jusson terményben és pénzben is, mindenekelőtt meg kell kövelnünk a termelészövetkezetek termésátlagát, illetve a közös állattenyésztés hozamait.

/Folyt.köv./

/MEGJEZDŐDÖTT A TERMELŐSZÖVETKEZETEK... 11. folyt./

- A t más eredmény növelésének módjai ismeretesek. A mezőgazdasági tudomány eredményei és az élenjáró termelőszövetkezetek tapasztalatai hozzáférhetőek termelőszövetkezetünk számára. Ezen tapasztalatok felhasználásával a legutóbbi évben a mezőgazdaság minden ágában nagy eredmények születtek, de még csak kis területeken, egyes jóldolgozó állami gazdaságok és termelőszövetkezetek tábláin. Csak elismeréssel lehet megemlíteni a balfi "Micsurin" termelőszövetkezet eredményeiről, ahol az átlagtermés őszi búzából 22.20, őszi árpából 26.48 mázsa, vagy a zombai "Vörös Csillag" termelőszövetkezet eredményeiről, ahol a termésátlag búzából 20.73 mázsa volt és mellettük még a termelőszövetkezeteknek egész sora van, ahol ősziárpából kataszteri holdanként 20 mázsán felüli termést értek el.

/buzából és őszi

- A baj azonban az, hogy termelőszövetkezetünk többségének termésátlaga messze elmarad az élenjáróktól. Nem messze a balfi "Micsurin" termelőszövetkezettől térülnek el a soproni "Dózsa" termelőszövetkezet táblái, bár földjük nem rosszabb, mégis náluk 1 kataszteri holdon a fele sem termelt, mint a balfi "Micsurin" termelőszövetkezetben; átlagtermésük őszi búzából kataszteri holdanként 10 mázsa körül van.

- Az élenjáró módszerek elterjesztéséhez, a mezőgazdasági tudomány eredményének hasznosításához feltétlenül szükség van arra, hogy az agronómusok, állattenyésztők és a mezőgazdaság területén dolgozó műszaki szakemberek az irodákat, különböző hivatalokat otthagyva annál nagyobb számban lemenjenek a termelőszövetkezetekbe és közvetlenül irányítsák a mezőgazdasági termelést a szövetkezeti

/ folyt. köv. /

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 13. kiadás

1953 szeptember 19

14 óra — perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...12.folyt/

gazdaságban, ahol az ő szakmai tudásukra a legnagyobb szükség van.

- Pártunk Központi Vezetőségének és kormányunknak elhatározott szándéka, hogy a jövő évi nevesse munkák megkezdéséig a szövetkezeti termelés irányítására közvetlenül a termelőszövetkezetekbe legalább 2000 agronómust és állattenyésztőt küld.

- Az agronómusok szakmai ismeretei mellett fel kell használni a földműveléshez jól értő termelőszövetkezeti tagok termelési tapasztalatait. Minden termelőszövetkezetben akadnak olyan tagok, akik, míg egyéni gazdák voltak, a mezőgazdasági termelés egyik vagy másik területén kinagasló eredményeket értek el. Számukra a termelőszövetkezetekben mód nyílik arra, hogy 100 holdakon és nagy állattenyésztési farmokon hasznosítsák tapasztalataikat és szakismeretüket. Retter György, a turkevei "Táncsics" termelőszövetkezet juhásza, nemcsak a falujában, hanem a környező községekben is híres volt arról, hogy az általa vezetett juhtenyésztő nyírásai átlaga 6,46 kilo, a bányozási százaléka 140, és a tejtermelés anyajuhonként 37 liter.

- Itt a termelőszövetkezet jól hasznosította tapasztalatait, de sokszor, sőt tízezer olyan termelőszövetkezeti tag van, akinél a tapasztalatait nem használják fel, akiknek tanácsaira nem figyelnek fel és nem engedik, hogy tapasztalatát, kezdeményezését a közös gazdaság javára fordítsa.

- Ahhoz, hogy termelőszövetkezeink az élenjáró módszereket sikeresen

/folyt.köv./

/hogy kiváló juhtenyésztő. Most mint a "Táncsics" termelőszövetkezet juhásza elérte,

H T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 13. kiadás

1953 szeptember 19

14 óra — perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...12.folyt/

gazdaságban, ahol az ő szakmai tudásukra a legnagyobb szükség van.

- Pártunk Központi Vezetőségének és kormányunknak elhatározott szándéka, hogy a jövő évi tavasszi munkák megkezdéséig a szövetkezeti termelés irányítására közvetlenül a termelőszövetkezetekbe legalább 2000 agronómust és állattenyésztőt küld.

- Az agronómusok szakmai ismeretei mellett fel kell használni a földműveléshez jól értő termelőszövetkezeti tagok termelési tapasztalatait. Minden termelőszövetkezetben akadnak olyan tagok, akik, míg egyéni gazdák voltak, a mezőgazdasági termelés egyik vagy másik területén kimagasló eredményeket értek el. Számukra a termelőszövetkezetekben mód nyílik arra, hogy 100 holdakon és nagy állattenyésztési farmokon hasznosítsák tapasztalataikat és szakismeretüket. Roster György, a turkevei "Táncsics" termelőszövetkezet juhásza, nemcsak a falujában, hanem a környező községekben is híres volt arról, hogy az általa vezetett juhtenyésztő nyírásai átlaga 6,46 kilo, a bányozási százaléka 140, és a tejtermelés anyajuhonként 37 liter.

- Itt a termelőszövetkezet jól hasznosította tapasztalatait, de sokszor, sőt tízezer olyan termelőszövetkezeti tag van, akinél a tapasztalatait nem használják fel, akinél tanácsaira nem figyelnek fel és nem engedik, hogy tapasztalatát, kezdeményezését a közös gazdaság javára fordítsa.

- Ahhoz, hogy termelőszövetkezeink az élenjáró módszereket sikeresen

/folyt.köv./

hogy kiváló juhtenyésztő. Most mint a "Táncsics" termelőszövetkezet juhásza elérte,

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 14. kiadás

1953 szeptember 19

14 óra 05 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek...13.folyt/

alkalmazták sok munkáskéz is kell. Olyan termelészövetkezetekben ugyanis nem nagyon lehet beszélni a négyszeri kapálásról, ahol munkáskereső még az egyszeri kapálásra sem nagyon jut, pedig sok ilyen termelészövetkezet van.

- Ezen a téren is segíteni kell termelészövetkezeinknek; ott, ahol kevés a munkáskéz, új tagokat kell bevonní, fel kell használni azt a minisztortanácsi határozatot, amely a napokban jelent meg és, amely lehetővé tette, hogy az iparból - a bányászatot és a kohászatot kivéve - visszamenjenek a tagok, ha a szövetkezetekben rájuk szükség van és ők is vissza akarnak térni.

- Jobb termelészövetkezeinkben már mutatkozik ezen rendelkezés hatása; az utolsó napokban pl. Alsógödön az "Egyesült törekvő" termelészövetkezetbe 4, a bagaméri "Alkotmány" termelészövetkezetbe 15 fő tért vissza ipari üzemeiből.

- A termelészövetkezetekben a munkáskereső kérdést azonban egyedül csak új tagok bevonásával, nem lehet megoldani. Feltétlenül szükség van arra, hogy a mezőgazdasági termelést gyorsabban, mint addig, gépesítsük, ennek elősegítésére kormányunk az eddiginél nagyobb mértékben látja el a gépállomásokat olyan gépekkel, amelyekre termelészövetkezeink a legnagyobb szükségük van.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK. 15. kiadás 1953. szeptember 19.

14 óra 10 perc

/Munkaerőszükséglet a termelőszövetkezetekben...14. fejelet./

Már a jövő évi munkákhoz gépiállományunk nagy részében kapnak a növény- és poláshoz szükséges könnyebb traktorokat, ezek száma a jövő év bevezetéséig megharomszorosodik, ezek kivétel a gépiállományok nagy részében kapnak kultúr-  
vázorokat, traktoros és lófogóval fűkezelőket. Már a jövő évben megkezdődik a gabona erdőselemlétek a cukorrépa és burgonya szedéseinek gépsí-  
tása is.

- Csak azok a gépek, amikből gépiállományunk mostantól a jövő évi mezőgazdasági munkák megkezdéséig kapnak, országosan 8-10 millió, ezek közül összesen egy-egy termelőszövetkezetben 1.600-2.000 munka-  
nap megkezdéséig becsik elhasználva.

- Pártunk a kormányunk által minden régiókat megad-  
tához, hogy a termelőszövetkezetek a rajtuk váró feladatok elvégzésében  
meg tudják oldani és munkacsoport hiányában a jövő évben ne maradjanak el,  
egyetlen fontos mezőgazdasági munkát sem. Ezen cél eléréséhez szükséges  
van megkapni a szövetkezetek tagjainak a professzionálisra, szükség van  
erre, hogy az eddiginél sokkal jobban bevonják családtagjaikat a munká-  
ba, a munka jó megszervezésével, a brigádszervezés megújításával job-  
ban felhasználják, mint az idén történt, magas termelési célok és hozamok  
elérésére.

/és megkapnak a tagoknak a munkacsoportjait./Folytatás a következő oldalon./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 16.kiadás

1953.szeptember 19.

14 óra 15 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...15.folyt./

- A termelőszövetkezeti tagságnak komoly érdeke fűződik ahhoz, hogy az őszi vetést jól végezze el, mert a tagság jelenleg messzemenően érdekelt abban, hogy magas termést érjen el. A kiadások 1 hold vetésterületre majdnem ugyanazok, jó és rossz termés esetén is, mert változatlan a vetőmagszükséglet, ugyanakkor területre történik a begyűjtés kivétele is és így minden mázsa többlet-termés a tagság jövedelmének növekedését szolgálja.

- Súlyos hibát követnek el azok a termelőszövetkezetek, amelyek késlekednek a vetéssel, vagy nem gondosan előkészített talajba vetik a gabonát. Minden napi késedelem és így a rosszminőségű munka megtérése több mázsányi kenyérgabonát vehet el a termelőszövetkezeti tagok jövedelméből.

- Gondolni kell a tavaszi vetésű növények magas termésátlagának biztosítására is és ennek érdekében különösen nagy figyelemmel kell végezni a trágyázást és a gépállomásoknak sietniük kell a vetőszántás és a vetés végzése mellett a mélyszántással is.

- A termelőszövetkezetek megszilárdítása, a termelőszövetkezeti tagok életszínvonalának emelése érdekében most legnagyobb jelentőséggel bír.

/Folyt.köv./

az őszi munkák időben való és jó elvégzésének van, mert csak így lehet biztosítani a jövő évi magas termésátlagokat és ennek következtében nagy részesedést a munkaegységekre.

- A mostani jó munkán mulik, hogy termelőszövetkezeteink gabonatermése már a jövő évben országos átlagban is legalább 2 másodszázzal meghaladja az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztokét.

- A termelőszövetkezeti tagok életszínvonalának emelése szempontjából a magas termésátlagok elérése mellett nagy jelentősége van annak, hogy a szövetkezetek jövedelméből a gazdálkodási ágakat építsenek ki, sokoldalú gazdasággá fejlődjenek.

- Mindenekelőtt az állattenyésztésről kell, hogy szó essék. Termelőszövetkezeteinkben jelenleg az állattenyésztés nagyon elhanyagolt állapotban van és nem hoz megfelelő jövedelmet mégpedig azért, mert az állattenyésztésben gyenge az állati munka, nem megfelelő a takarmányozás, az állatok gondozása, apolása.

- Ezen a túrhetetlen helyzeten feltétlenül változtatni kell. Minden termelőszövetkezetben magas pénzjövedelmet biztosító ágazattá kell kifejlesztetni az állattenyésztést, különösen a szarvasmarha, sertés és juhtenyésztést.

/tonyésztoi

- A közös állattenyésztés fejlesztésének jövedelmezőségéhez nagymértékben hozzájárul a Központi Vezetőség határozata a begyűjtés új rendszeréről, amely szerint a termelőszövetkezetekben éppen az állattenyésztési termékek beadása csökken leginkább; az elmúlt évihez viszonyítva mintegy 30 százalékkal. Ez lehetővé teszi, hogy szövetkezeteink, ha jól dolgoznak, rövid időn belül jelentős mértékben tudjanak állatot és állati terméket szabadpiacra vinni.

- Az új begyűjtési rendelet értelmében

/folyt.köv./

BKK 18. kiadás

1953 szeptember 19

15 óra 20 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek... 17. folyt./

termelőszövetkezeteknek 100 kat. holdra átlagosan 5,5 mázsa, azaz mintegy négy darab hizósörtést kell beadni, viszont még a közösen dolgozó termelőszövetkezet is könnyűszerrel tud meghizlalni csak a közös gazdaságban is ötszörannyi sörtést és emellett - a kapálás mellett - még a háztáji állatállomány részére is bőven juthat kukorica. Ez azt jelenti, hogy 500 holdas termelőszövetkezet egy évben szabadpiacra tud vinni 80-100 hizótsörtést is, az a mai szabadpiaci áron számítva 250-300.000 forint pénzjövédelmet jelent. Legjobb termelőszövetkezetek már eddig is jelentős mennyiségű sörtést hizlaltak szabadpiacra a beadási kötelezettség teljessége mellett: a turkovei "Vörös csillag" beadási kötelezettségét időben teljesítette és ebben az évben már eddig is 290 darab sörtést vitt piacra. Ebben a szövetkezetben ez évben csak a sörtéshizlalás közel egymillió forint pénzjövédelmet hoz.

- Hasonló eredménnyel jár a közös tehénésztet kifejlesztése is.

- A jövő évi beadási tervek szerint a termelőszövetkezetek átlagosan 100 kat. holdra mindössze 1800 liter tejet kell, hogy beadjanak, viszont az átlagosan dolgozó termelőszövetkezet is 100 kat. holdon közös állományban legalább 10 tehénnek kell, hogy tartson. Egy 500 kat. holdas termelőszövetkezet szabadpiacra vihet évente mintegy 60.000 liter tejet, amely 150-200.000 forinttal növeli a pénzjövédelmet. Az újpesti "Bán Tibor" termelőszövetkezet már elfizetett erre a lehetőségre és ebben az évben közel 400.000 forint pénzjövédelmre tesz szert tehénésztete révén, csak a beadási terven felüli tej szabadpiaci értékesítésével.

- Az állattenyésztés alapvető ágai, a szarvasmarhatenyésztés és a juhtenyésztés mellett nem szabad elhanyagolni a baromfi-tenyésztést sem. Szükséges az is, hogy szövetkezetekünk nagyobb mértékben foglalkozzanak olyan kisegítő

/folyt.köv./

## MTI KÜLÖNKÖLDÉS

BKK 19. kiadás

1953. szeptember 19.

15 óra 25 perc

/Me kezdődött a termelészövetkezetek...18.folyt./

üzemágakkal is, mint a haltenyésztés, a méhészet, stb. Egy hold tógazdaság létesítése pl. a termelészövetkezetek számára közepes eredmény esetén is közel 6-8.000 forintos pénzjövédelmet jelent. Ez különösen jelentős, ha figyelembe vesszük, hogy tógazdaság olyan területen is létesíthető, ahol a szárazföldi növénytermelés biztonságosan nem folytatható.

- Pártunk és kormányunk minden segítséget megad a termelészövetkezeteknek ahhoz, hogy jövédelmező ágazatokat gyorsan kifejlesszenek és ezzel az egy munkaegységre eső pénzjövédelmet a jelenlegihez képest lényegesen emeljék. A ma nyilvánosságra hozott minisztartanácsi határozat például lehetővé teszi, hogy a termelészövetkezetek közel 75 százalékos támogatással létesítsenek halastavakat, öntözőtelepeket és állami támogatással ültessenek szőlőt, gyümölcsöt. A már előzőleg hozott minisztartanácsi határozat rendkívül kedvező körülmények között biztosítja a termelészövetkezetek számára a silóépítést. Minden termelészövetkezet tanuljon meg élni ezekkel a lehetőségekkel, mert ezek felhasználása az egyik legfőbb módszere a szövetkezeti gazdaságok felvirágzásának, a mezőgazdasági termelés fellendülésének.

- Termelészövetkezeteink minden feltétellel rendelkeznek ahhoz, hogy jelentős pénzjövédelmre tegyenek szert és munkaegységek-re a rendszeres pénzjövédalom segítségével évközben havonta, vagy másfélhavonta rendszeresen tudjanak előlegot adni, olyan értékben, hogy a termelészövetkezeti tagok évközben se szenvedjenek pénzben hiányt.

- Csak helyeselni lehet azt, ha a szövetkezet, kifejlesztve jövédelmező üzemágakat, évközben rendszeresen, lehetőleg

/Folyt.köv./

/Megkezdődött a termelőszövetkozatok...19.folyt/

havonként, vagy másfélhavonként az előző munkaegységekre a tagok között az eddigénél lényegesen nagyobb munkaegység-előleget ad ki. Kormányunk úgy határozott, hogy ennek elősorítás érdekében a becsülhetően dolgozó termelőszövetkozatok részére megfelelő rövidlejáratú hitelt becsült rendelkezésre.

- A jövőben nem lehet jónak tekinteni annak a termelőszövetkozatnak a működését, amelyik jövedelmező üzemágak kifejlesztésével a természetbeni részesedés mellett nem tud munkaegységekre csak pénzben legkevesebb 14-20 forintot biztosítani.

- A termelőszövetkezeti tagok jövedelmének legfőbb forrása a közös gazdaság, de nem szabad elhanyagolni és lebecsülni a háztáji gazdaságot sem. A háztáji gazdaság, ha nem haladja túl az alapszabályban megszabott méreteket, nagyon egészségesen egészíti ki a termelőszövetkezeti tagok közös munkában szerzett jövedelmét és növeli a közös gazdaság árutermelési színvonalát, azaz lehetővé teszi, hogyénylogosan piacra termeljen; a tagok mindennapi szükségleteit, mint például zöldségfélékben, tejben, husban, ugyanis a háztáji gazdaság ki tudja előtéríteni.

- Meg kell mondani, hogy a háztáji gazdaság fejlesztését is elhanyagoltuk, erre mutat az, hogy a termelőszövetkezeti családok közül csak minden harmadik, negyedik családnak van tehenc. A háztáji állatállomány elhanyagolásához hozzájárult a háztáji terület viszonylag alacsonyan történt megállapítása és a háztáji gazdaságokra kivetett túlzott beadás is.

- Ezen hibák kijavítása érdekében a minisztertanács úgy határozott, hogy szeptember 1-től kezdve egy kat. holdig lehet felvenni az egyes termelőszövetkezeti családok háztáji területét és ebbe az eddigtől eltérően nem háromszorosán, hanem csak egyszerűen kell beszámítani a szőlőt és a gyümölcsöt.

- A háztáji tehéntartás jövedelmezővé tétele érdekében a mai napon nyilvánosságra került minisztertanács határozat kimondja, hogy október 1-től kezdve a háztáji gazdaságban lévő tehenc után nem kell beadást teljesíteni.

- A háztáji gazdaságok tehát teljesen mentesítettek a tejbeadás alól, ez a rendelkezés minden termelőszövetkezeti család számára nagyon érdemessé teszi a tehéntartást.

/folyt.köv./

BKK 21. kiadás

1953 szeptember 19

15 óra 15 perc

/Hogyszórtótt a termelőszövetkezetek...20.folyt/

- Itt az ideje, hogy minden termelőszövetkezeti család - szigorúan betartva az alapszabályban megszabott mértékeket - erőszakségesen fejlessze a háztáji állatállományát. Minden családnak legyen legalább egy tehene, egy kocája, minden család hízalajon díszet is tartson baromfit és gondosan művelje meg a termelőszövetkezetétől számára biztosított háztáji területet.

- A termelőszövetkezetek - beleértve az I-es és II-es típusúakat is - vezetőségein: elnökeink és nem utolsó sorban magán a tagságunk mulik, hogy a népi demokrácia adta lehetőségeket felhasználva milyen gyorsan válnak a ma még lemaradott termelőszövetkezetek is virágzó gazdaságokká, jól dolgozó, megerősödött tagsággal rendelkező szövetkezetekké. A szorgalmas termelőszövetkezeti tagok számára a közös és a háztáji gazdálkodásból származó jövedelem együtt olyan jövedelmet biztosít, amelyont az egyénileg gazdálkodó dolgozó paraszt - még a földműveléshez jól értő, minden szükséges felszereléssel rendelkező középparaszt - még fokozott állami támogatással sem tud a maga számára megteremteni.

- Pártunk Központi Vezetősége és kormányunk tudatában van annak, hogy termelőszövetkezetekünk az elmúlt években és különösen az elmúlt évben, sok nehézséggel kellett megküzdeniük és ezért nemcsak a jövő évi terméshez ad segítséget, hanem különböző kedvezményekkel elősegíti, hogy azok a termelőszövetkezetek, amelyek még az idén nem tudták kívánt eredményeket elérni, nehézségeiket le tudják győzni. Ezért határozott úgy a minisztertanács, hogy további 200 millió forint összegben olengedi a termelőszövetkezetek az évben lejárt rövidlejáratú hiteleiknek tulnyomó részét és emellett további segítséget ad újabb hitelek nyújtásával.

/folyt.köv./

BKK. 22. kiadás

1953. szeptember 19.

15 óra 05 perc

/Megkezdődött a Termelőszövetkezeti... 22. folyó./

Kormányunknak az a segítségre lehetősége van, hogy a jelenleg még gyengén dolgozó termelőszövetkezetek tagjai is már ebben az évben a pályán megvalósítsák szándékaikat; a szövetkezeti gazdaságban és bizakodással induljanak a szénási és vetési munkákba a jövő évi, az addigihoz képest: össz. hasonló mértékű, nagyobb sikerek és eredmények felé.

Termelőszövetkezetünk jövő-munkája, a szövetkezeti gazdaságok nagyobb támogatása is bővebbé teszi, hogy nagyobb gondot fordítsunk azokra a szövetkezeti tagokra is, akik önkéntességükön kívül nem tudnak kivonni részüket magfennmaradásukra a közös munkából; öregekre, betegre, szülőasszonyokra. Kormányunk ezen termelőszövetkezeti tagok segítségére érdekében erősen kizárólagos az addigi betegápolási és segélyezési rendszerét. Több intézkedés között elmondható, hogy az első gyermekét szülő asszonyt, ha megjele a szövetkezet munkából a társaság szerint tívezzék részét, 500 forint; a második és további gyermekét szülő asszonyt 400 forint segítségével.

- Ezek a kormányintézkedések azonban csak részben oldják meg a termelőszövetkezetekben az öregek, a munkaképtelenek kérdését. Mi pedig nem részben, hanem teljesen meg akarjuk oldani ezt a feladatot, ezért felkérjük a helyes és csak támogatni lehet a határozati javaslat-tervezetnek azt a pontját, amely kimondja, hogy a termelőszövetkezetekben ötefelezően biztosítani kell a szociális ellátást és ezzel biztosítani kell az öregek, a munkaképtelen termelőszövetkezeti tagok számára a megélhetésükhöz szükséges kormány- és pénzügyi támogatást.

- A termelőszövetkezeti mozgalomban ezzel megszűnik a dolgozó parasztság főként az öregekkel és a betegekkel, ami a kárpótlás- és időszerűségben jellemző nemcsak a mezőgazdasági munkást, hanem a kis- és középparasztokat is. A termelőszövetkezeti mozgalomban megszűnik a kárpótlás, hogy az öreg és munkaképtelen embereknek terhelés nélkül a kintlódás lesz neki az élet. Az ilyen megvalósított életű öregek részéről jellemző Kovács Gábornak, a nagycsádi "Vörös Csillag" termelőszövetkezet tagjának levele, aki ezt írja: "In 70 éves vagyok már, a

/Folyó.köv./

MTI KÜLÖNKIADÁS

BKK 23. kiadás

1953. szeptember 19.

15 óra 53 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezések...22.folyt./

veketben semmi hányunk nincsen, csak az bánt engem, hogy miért nem lett előbb ilyen az élet". Bogdán János, a nyírbélteki termelőszövetkezet tagja így ír: "Én ma már 72 éves öregember vagyok, de azt szeretném, ha 20 éves volnék, mert ilyen jó nekünk sose volt és ezért bár öreg vagyok, kész volnék szembeszállni azzal, aki a mi jó életünkre tör."

- Ma még közel sincs ilyen élete minden termelőszövetkezetben az öregeknek és munkaképtelének, de ez az út, amelyen termelőszövetkezeteink most elindulnak, lehetővé teszi, hogy mindenütt rövidesen ilyené tegyük az öregek és munkaképtelenek életét.

- A termelőszövetkezetek természetlaga növekedésének és a termelőszövetkezeti tagok jóléte megteremtésének fontos előfeltétele, hogy ne csak a közös munkában, hanem a termelőszövetkezet vezetésében is úgy, ahogy ezt a tanácskozás elé terjesztett mintaalap-szabály-tervezet előírja, résztvegyen a termelőszövetkezet egész tagsága.

- Feltétlenül biztosítani kell, hogy minden fontos kérdést a termelőszövetkezet közgyűlése döntsön el és így minden termelőszövetkezeti tagnak lehetősége legyen résztvenni a határozatok meghozatalában. A termelőszövetkezeti tagok érezzék végre, hogy ők nem egyszerű tagok, hanem a szövetkezet gazdái is.

- Sok termelőszövetkezeti elnök azonban nem úgy dolgozik, hogy a tagság gazdának érezhetné magát: kiskirálykodik, nem hallgat senkire; azt képzelet magáról, hogy nálánál többet senki sem tudhat a szövetkezetben. Az ilyen elnökök a közgyűlést sokszor egy évig sem hívják össze és ilyen szövetkezetben legtöbbször az igazgatóság és intézőbizottság is csak formálisan működik.

- Ezekben a termelőszövetkezetekben kihasználatlanul marad a termelőszövetkezeti ta-

/Folyt.köv./

/ MEGKEZDŐDÖTT A TERMELŐSZÖVETKEZETEK...23 folyt.,

gok kezdeményezése, tapasztalata és a tagság előbb, vagy utóbb elégedetlen lesz termelőszövetkezete vezetésével, ez kihat munkájukra és ha idejében nem történik változás, a termelőszövetkezet fejlődés helyett visszaesik.

- Kiss János, a badacsonyi "Dózsa" termelőszövetkezet tagja elmondotta, hogy ki akar lépni a szövetkezetből, mert a vezetés nem hallgatja meg a gazdaságra vonatkozó javaslatait, holott ő mint egyénileg gazdálkodó, jó termésátlagokat ért el.

- A kishöröcsök-pusztai "Petőfi" termelőszövetkezetből 3 tag: Rudniczei József, Horváth István, Ábris József elmondták, hogy a vezetés rokoni klikk, amely a tagság nélkül intéz el mindent és ők emiatt ezzel a vezetéssel nem akarnak tovább együtt dolgozni.

- Ilkhoz, hogy termelőszövetkezeteink ténylegesen fejlődni tudjanak, hogy hasznosítani tudják mindazt a segítséget, amit munkájukhoz kapnak, feltétlenül szükség van a szövetkezeti demokrácia megvalósítására.

- A cél elérése érdekében nagy jelentősége van annak, hogy a termelőszövetkezeti mozgalom 5 éves tapasztalatainak figyelembevételével a Termelőszövetkezeti Tanács

sok termelőszövetkezet bevonásával elkészítette és tanácskozási előhozta megvitatásra és jóváhagyásra javaslatot a III. típusú termelőszövetkezetek egységes mintaalapszabály tervezetére. Ez az alapszabály tervezet - ha a tanácskozás elfogalja - egységes alapokmánya lesz minden III. típusú termelőszövetkezetnek.

- Minden termelőszövetkezeti vezetőknek, termelőszövetkezeti tagnak az eddiginél nagyobb felelősséget kell majd éreznie, hogy az alapszabály rendelkezései a gyakorlati életbe átmenjenek és, hogy ilyen módon minden termelőszövetkezeti tag saját gyakorlatán keresztül bizonyodhassék meg afelől, hogy a termelőszövetkezet gazdái ténylegesen maguk a szövetkezeti tagok.

/ folyt.köv. /

/Mégkezdődött a termelőszövetkezetek....24.folyt

- Nagyjelentőségű változás az új alapszabályban a régivel szemben az is, hogy megszünteti a különbséget az önálló termelőszövetkezetek és III. típusú termelőszövetkezetek csoportok között és javasolja, hogy nevük a jövőben egyszerűen mezőgazdasági termelőszövetkezet legyen.

- Az új alapszabálytervezet a réginél sokkalta jobban aláhuzza a termelőszövetkezetekbe való belépés önkéntességét, kiindulva Lenin és Sztálin elvtársak tanításából, akik sokszor hangsúlyozták, hogy csak az a szövetkezés értékes, amely a tagok önkéntes elhatározása alapján létesül.

- Az alapszabály ilyen értelmű megváltoztatásának szükségességét már júliusban, a Központi Vezetőség határozata alapján Nagy Imre elvtárs, a minisztertanács elnöke felvetette. A kérdés nyilvánosságra kerülése után a kulákok és a falu különböző spekuláns elemei úgy gondolták, itt az idő arra, hogy kihasználva a termelőszövetkezetek kezdeti nehézségeit, a szövetkezetből való kilépésre, vagy éppen a szövetkezet feloszlására bírják rá azokat a termelőszövetkezeti tagokat, akik a szövetkezeti gazdálkodás kezdeti nehézségei, vagy egyéb hibái miatt elégedetlenek. A kulákok és egyéb spekuláns elemek arra számítottak, hogy szabad szövetkezeti tagok helyét olcsó munkaerő, eseléd, napszámos, harmadosmunkás foglalja el. Számításaik azonban kudarcot vallottak.

- Igaz, az ellenséges elemek ezen kísérletei több termelőszövetkezetben nem voltak hatástalanok. Voltak termelőszövetkezetek, amelyek a gazdasági év végére kérték feloszlásuk engedélyezését és több olyan termelőszövetkezet van, ahol a termelőszövetkezeti tagok egyrésze bejelentette, hogy ki akar lépni a termelőszövetkezetből. Ezen termelőszövetkezetek, illetve termelőszövetkezeti tagok nagyrésze azonban a kormányprogram óta hozott intézkedések hatására, amelyek világosan, félremagyarázhatatlanul bizonyítják, hogy pártunk és kormányunk az eddigénél sokkalta nagyobb segítséget ad a szövetkezeti gazdálkodásnak, elállt szándékát és kijelentette, hogy továbbra is közösen akar gazdálkodni.

- Ez történt a tönörkényi "Alkotmány" termelőszövetkezetben is. A termelőszövetkezet tagjai levelükben, amelyben bejelentették

/folyz.köv./

Megkezdődött a termelőszövetkezetek... 25. folytatás

hogy továbbra is közösen akarnak gazdálkodni, így írnak: "A felosztási kérést 3-4 hangoskodó munkakerülő ember készítette el, akik a legnagyobb dologidőben házról-házra járva agitáltak és igyekeztek meggyőzni a becsületes dolgozó embereket. Köztük volt: Zsoltár Ferenc, aki a múlt rendszerben védett birtokos volt és a saját területén sem tudott gazdálkodni és Répás András, aki a múlt rendszerben leventeoktató volt és leginkább feketézésből és spekulációból élte."

- "Mi valamennyien vállaltuk" - írják - "hogy azokat a becsületes dolgozókat, akik a múlt rendszerben főrevezettek, egyenként meggyőzzük és felvilágosítjuk arról, hogy kinek az érdeke a termelőszövetkezet felosztása. Hogyan is engednénk meg, hogy szövetkezetünkbe szétugressze az ellenség, amikor jelenleg munkaadyságunknál több mint 10 kg. gabonát osztottunk ki."

- A kormány termelőszövetkezeteket támogató intézkedéseinek hatására sok olyan község van, ahol éppen az utolsó hetekben és napokban nemcsak hogy kiépések nincsenek, hanem ellentézőleg, sok dolgozó paraszt lép be a termelőszövetkezetbe és új szövetkezetek is alakulnak.

- Nem lehet kétséges, hogy ez az egészséges fejlődést tovább erősítik az utolsó napokban hozott határozatok: a Központi Vezetőség határozata a begyűjtés csökkentéséről, amely a termelőszövetkezeteknek és külön a háztáji gazdaságoknak nagy kedvezményt biztosít és a minisztertanács mai napon nyilvánosságra hozott határozata, amely további lényeges kedvezményeket nyújt a termelőszövetkezeteknek.

- Még kell azonban mondanunk, hogy még mindig vannak olyan termelőszövetkezeti tagok, akik a zárszámadás után, az oszi munkát befejezésével egyénileg akarnak gazdálkodni.

- Mindentől el kell követnünk, hogy ezeket meggyőzzük a határozatuk helyesességéről és meggyarazzuk, hogy boldogulásuk a közös gazdaságban sokkal inkább megvalósítható, mint az egyéniben

/Folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 27.kiadás

1953.szeptember 19.

16 óra 20 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek...26.folyt./

- Azok a termelészövetkezeti tagok, akik most az egyéni gazdálkodás utját akarják választani idejében meg kell, hogy értsék: ha kilépnek, családjuk és saját boldogulásuk szempontjából nagyon helytelenül cselekednek, mert a már megkezdött helyes utat, kezdeti nehézségek hatására éppen akkor hagyják ott, amikor a legnagyobb lehetőség van a szövetkezeti gazdaság felvirágoztatására és a termelészövetkezeti tagok jólétének megteremtésére.

- Azoknak a termelészövetkezeti tagoknak részére, akik a felvilágosítás ellenére is egyénileg akarnak tovább gazdálkodni, a gazdasági év végén, azaz az őszi betakarítás, illetve zárszámadás után, ki kell adni földrészüket a termelészövetkezet szétszórt területéből, a tartalékföldből, vagy amennyiben sem egyik, sem másik nem áll rendelkezésére, akkor a közös tábla szélén. A kilépő tagokkal el kell számolni: ki kell nekik adni a munkaegység után járó részesedést, de ugyanakkor egyénileg meg kell terhelni őket mindazzal a begyűjtési hátralékkal és hitellel, ami a termelészövetkezet közös tartozásából és beadási kötelezettségéből az egyes tagra jut.

- Vissza kell vonni tőlük mindazokat a kedvezményeket, amelyeket a termelészövetkezetek az utóbbi hónapokban kaptak, illetve nem a csökkentett, hanem az eredeti tartozás és beadási kötelezettség rájuk osztozó részével kell őket megterhelni.

- A bevitt termelőeszközöket és állatokat a jelenlegi szabadpiaci áron kell felértékelni és ha a kilépő a beadott állatát vagy felszerelését ki akarja vinni és már megkapta érte a belépéskor megállapított árat, csak úgy viheti ki, ha a teljes piaci árat azonnal megfizeti. Ha a felértékelt összegnek csak egy részét kapta meg, akkor a szabadpiaci árból le kell vonni azt az összeget, ami a kilépő számára a belépéskor megállapított ár szerint jár.

/Folyt.köv./

/ MEGHÍVODÓDOTT A TERMELŐSZÖVETKEZATI...27 folyt. /

- Nem lehet kétséges az önkéntesség jelentőségének alá-  
húzása és az, hogy az alapszabály kilépésre vonatkozó részt megvál-  
tostatjuk, csak erősíteni fogja termelőszövetkezeteinket és végered-  
ményben kívós olyan termelőszövetkezet és tag lesz, aki látva,  
hogy a szövetkezet jobb életet teremt családjá és a maga számára,  
mégis nem a jobbat, hanem a rosszabbat választja.

- Népi demokráciánk, pártunk és államunk minden erővel  
támogatja a termelőszövetkezeti tagok küzdelmét szövetkezeti me-  
gerősítéséért. Nemcsak különböző gazdasági jellegű intézkedésekkel  
segít, amelyekről már eddig sok szó esett, hanem minden erjét felso-  
rakoztatja azért, hogy a mezőgazdasági termelést és ezen belül  
elsősorban a szövetkezeti termelést egész dolgozó népünk javára fele-  
veljük. Minden szövetkezeti tag, aki ezért küzd, maga mellett  
teheti pártunk, kormányunk és népi demokráciánk teljes segítségét  
és támogatását.

- Milyen erőket sorakoztat fel pártunk és kormányunk  
a termelőszövetkezetek támogatására? Mindenekelőtt az eddiginél  
sokkal nagyobb mértékben kell, hogy támogassák termelőszövetkeze-  
teinket azok a gépállomások, amelyek ma már országosan nagy géppark-  
kal, több mint 10 ezer traktorral rendelkeznek.

- A termelőszövetkezetek megszilárdításában, termelésük  
fokozásában nagyon nagy szerepe van a gépállomásoknak; nem vélet-  
lenül történt az, hogy a mostani tanácskozásokon nagy számmal  
vesznek részt a gépállomások élenjáró dolgozói.

- A gépállomások már eddig is nagy erővé fejlődtek mező-  
gazdaságunkban és a termelőszövetkezetek termeléséhez nagy segítséget  
adnak, de munkájukban még nagyon sok a hiányosság. Korántsem mond-  
hatjuk el, hogy a gépállomások kielégítő segítséget adtak a termelő-  
szövetkezetek megszilárdításához és a termésátlagok növeléséhez.

- A gépállomási munka azonban akkor lesz igazán értékes  
a termelőszövetkezeti tagság számára, ha lényegesen megjavul a trakts-  
rosok munkájának minősége.

/ folyt.köv. /

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...28. folyt./

- Világosan meg kell mondani, hogy korántsem elég az, ha a gépállomás traktorosa a normáját teljesíti, a norma teljesítése és túlteljesítése természetesen fontos, mert elősegíti a mezőgazdasági munkák gyors elvégzését, de talán a norma teljesítésénél is nagyobb jelentősége van annak, hogy a munkákat a traktorosok a legjobb minőségben végezzék és a gépi munka eredménye a termelőszövetkezet magas termésátlagában megmutatkozzék.

- Nem lehet kielégítőnek mondani annak a gépállomásnak a munkáját, amelyik normálholdakban ugyan teljesíti éves tervét, de körzetében a termelőszövetkezetek termésátlagai alacsonyak.

- A termelőszövetkezetek is sokkalta nagyobb követelményeket kell, hogy támasszanak a gépállomások munkájával szemben, mint eddig tettek; éljenek jogaikkal és ne vegyenek át egyetlen olyan táblát se a traktorosoktól, ahol a munka minősége kifogás alá esik. Az a termelőszövetkezeti elnök, vezetőségi tag, vagy brigádvezető, aki rosszminőségű munkát átvesz, az egész szövetkezeti tagság ellenvét és hozzátehető, hogy az a gépállomásigazgató és főagronómus, aki eltűri a rosszminőségű munkát, megfélemledik arról a feladatról, amiért a párt és a kormány őt a gépállomásra felelős vezetői munkakörbe küldte.

- A gépállomások traktorosai, gépészei agronómusai, igazgatói és politikai helyettesei pártunk és kormányunk irányítása alatt minden erejüket vessék latba azért, hogy termelőszövetkezeinkben a termésátlagok növekedjenek, hogy termelőszövetkezeink tényleges fejlődésnek induljanak és a termelőszövetkezeti tagság magas jövedelemhez jusson.

- Termelőszövetkezeink fejlesztéséhez a gépállomások gépparkjának növeléséhez és a javítóbázis megteremtéséhez, az addiginél ha-

/Folyt.köv./

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek ...29.folyt/

sonlíthatatlanul nagyobb segítséget kell, hogy adjon nehéziparunk és ezen belül is elsősorban a gépgyártás.

- Mezőgazdasági gépgyáraink vezetői és dolgozói legyenek tudatában annak, hogy az általuk gyártott gépek és alkatrészek adják az egyik legnagyobb segítséget ahhoz, hogy dolgozóinkat - munkásosztályunkat - az eddiginél bőségesebben lássuk el mezőgazdasági terményekkel és termékekkel.

- A különböző állami termelői és felvásárló vállalatok viszonyát is gyökerében meg kell változtatni a termelőszövetkezetekhez. Ezekben a vállalatokban nagyon sok az oda nem való elem, spekulánsok, kiskereskedők, akik munkakörüket kihasználva nagyon sok bosszúságot okoznak a termelőszövetkezeteknek és nagyon sok kárt tesznek, kihasználva a termelőszövetkezetek vezetőinek jóindulatát.

- A Füzserpaprika Termelői Vállalat például önkényesen felmondta a röszei "Aranykalász" termelőszövetkezet 18 holdra kötött paprika-szerződését 70 holdra. A viszonylag kevés teggélrel rendelkező szövetkezet ezzel nem tudott megbirkózni. A Mezőkeresztes a szátkai "Rohambrigád" termelőszövetkezetrel erőltetéssel két hold uborkára kötött termelési szerződést, amikor a szövetkezet megtermelte, 30 mázsát felszedettek vele, de nem szállították el, az uborka ottrothadt a termelőszövetkezetben. A vállalat ezzel 25.000 forintos kárt okozott a szövetkezetnek.

- A ceglédi "Nagy Sztálin" termelőszövetkezet részére elektromos baromfiféltetőt és műanyagot szállítottak le anélkül, hogy megkérdezték volna, hogy szükségük van-e rá és van-e villany a termelőszövetkezetben. A termelőszövetkezetben villany

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK, 32. kiadás

1953. szeptember 19.

16 óra 50 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek... 50. fejelet./

nincs és így a számára küldött fontos és drága gépet nem tudja kifizetni.

- Állami vállalatokunkban, a termelő és a különböző kereskedelmi vállalatokunkban mozgósítani kell minden kommunisztát és minden becsületes pártönkivüli dolgozót, hogy erejüket nem kimérve maximális segítséget adjanak a termelőszövetkezeteknek, gazdaságuk megerősítéséhez; egyszer és mindenkorra számolják fel a szövetkezetekkel való bürokratikus, tekintélyen foglalkozást.

- Sok pénz hangzik az országosan a termelőszövetkezetek részéről a bankokkal szemben is. Gyakori, hogy különböző bankfiókok önkényesen, a termelőszövetkezetek vezetői vagy elnökeinek nélkül vesznek el a termelőszövetkezetek egy számlájáról nagy pénzeszegeket és ezzel megokálkozzák, hogy a termelőszövetkezetek tényleg senki tudjon gazdálkodni. A gödöllői bankfiók például a gödöllői "Tancsics" termelőszövetkezet egy számlájáról a szövetkezet elnök megkérdezése nélkül utalt ki 9.000 forintot a gépért omának, utólag derült ki, hogy ebből csak 4.000 forint volt a jogos, így a termelőszövetkezet érzett 5.000 forintot károsodás érte. Megdöbbentek olyan esetek is, hogy a termelőszövetkezet számára még meg sem érkezett az az áru, amiért az áru már levették a termelőszövetkezet számlájáról. Felháborítónak bizonyítanak, hogy a termelőszövetkezetek pénzügyi törén is állóvá legyenek és a termelőszövetkezetek egy számlájáról csak a termelőszövetkezet vezetőinek, illetve elnökének jóváhagyásával lehessen pénzeszegeket kifizetni. Természetesen ugyanakkor szükséges, hogy a termelőszövetkezet vezetői fizetési kötelezettségük időben legyen elég és a jövőben úgy gazdálkodják, hogy kötelezettségük mindenkor teljesíteni tudják, de még a szövetkezetek anyagi helyzetét sem lehet indokolni, hogy a termelőszövetkezetek önállóságát bankháborítunk megsértsék.

- Külön kell szólni a járási és megyei tanácsok mezőgazdasági osztályairól és a földművelésügyi minisztérium munkájáról. Rosszakarókkal nem lehet ezt mondani, hogy ezen mezőgazdasági szervezetekben, kezdve a minisztériumtól, számlánszerűleg kevés dolgozó van, sok szren

/Folyt.köv./

MTI KÜLÖNKIADÁS

BKK 32. kiadás 1953. szeptember 19.

10 óra 55 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...31.folyt

ezekben a szervezetekben, akiknek feladata a termelőszövetkezetek termelésének támogatása. Segítségük azonban a termelőszövetkezetekben nagyon kis mértékben érződik.

- Mezőgazdasági szerveink fő hibája, hogy munkájuk általános utasításokban, parancsolgatásokban, futó ellenőrzésben merül ki. A ráckevei tanács mezőgazdasági osztályának állattenyésztési előadója például a halásztelki "Szabad Május" tsz-ben a silózási terv teljesítését úgy gondolta elősegíteni, hogy utasítást adott a terv szeptember 22-ig való teljesítésére, de még csak még sem kérdezte, hogy miből teljesítik és milyen gépekkel. Utasításának kiadása után a következő kérdés már az volt, hogy mikor indul az autóbusz.

- Termelőszövetkezetekben az ilyen és hasonló hibákért a sok ellenőrt "aktatáskásoknak" csufolják. Feltétlenül változtatni kell ezeken a módszereken.

- A földművelésügyi minisztériumnak és szerveinek feltétlenül segítenők kell a szövetkezeti gazdaságok virágzó nagyüzemi gazdaságokká fejlődését, tanítani kell a szövetkezetek tagjait mindarra, amit az élonjáró termelőszövetkezetek tapasztalata, a mezőgazdasági tudomány eredményei feltártak.

- Pártunk és kormányunk minden számbavehető erejét mozgósítja azért, hogy a szövetkezeti gazdaságok megszilárduljanak, a szövetkezeti termelés magas színvonalra emelkedjen és a szövetkezeti tagok jólétben éljenek.

- A termelőszövetkezeti tagok, a termelőszövetkezetek vezetői, elnökei legyenek tudatában annak, hogy pártunk és kormányunk nemcsak anyagilag segíti a szövetkezeti gazdálkodás megerősítését, hanem a cél érdekében sorompóba állítja az állami szerveket, a gépellomásokot, a mezőgazdaság számára termelő ipari üzemeket és a szövetkezeti termelés fejlődéséért az eddiginél sokkalta nagyobb erővel küzdenek majd párt- és DISZ szervezeteink is.

- Ilyen helyzetben magukon a

/Folyt.köv./

termelőszövetkezeti tagokon, a termelőszövetkezetek vezetőségein mulik, hogy felhasználva a számukra nyújtott hatalmas segítséget, a mezőgazdaság fejlődésének olyan útjait diktáljanak, amelyeken a kapitalista időkben, dolgozó parasztságunk még gondolni sem mert.

- Termelőszövetkezeteink tagjai, a szövetkezetek vezetőségei és elnökei kövessenek el mindent azért, hogy ezek, a Pártunk Központi Vezetősége és kormányunk által kitűzött célok gyorsan valósággá váljanak. Ha Pártunk és kormányunk fokozott segítsége egyetemben a termelőszövetkezeti tagok szorgalmával és fegyelmezettségével, akkor a mai tanácskozásunk termelőszövetkezeti mozgalmunk fejlődésében és nyugodtan hozzátehetem - az egész magyar mezőgazdasági termelés fejlődésében új szakaszt nyit meg.

- Munkánk eredménye a termelőszövetkezeti gazdaságok megerősítése, a mezőgazdasági termelés növelése lesz és olyan élet megteremtése a faluban, amiről a kapitalista falu dolgozó parasztjai álmodni sem mertek.

- Olyan élet megteremtése, ahol ismeretlenek lesznek az anyagi gondok és ahol közkinccsé lesz a kultúra, a rádió, a mozi, a könyvek.

- Olyan falu alakul ki, ahol az emberek boldogulásukat nem egymás kárára próbálják biztosítani, mint ahogy ez a kapitalista faluban történt, hanem egymást

/ folyt. köv. /

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 34. kiadás 1953. szeptember 19.

17 óra 10 perc

/Megkezdődött a termelészövetkozatok....33. folyt./  
támogatva, egymást segítve szolgálják egyazon családokkal a  
köz, a saját és családjuk jövőjét.

- Nagy segítséget ad ehhez az, hogy rendelkezésünk-  
re áll a Szovjetunió fejlett, gépesített, szocialista mezőgazda-  
ságának gazdag tapasztalata.

- A mi mezőgazdaságunk fejlesztése számára is irányt  
mutat az a hatalmas jelentőségű határozat, amit éppen a napokban  
hozott a Szovjetunió nagy eredményeket elért mezőgazdasága tovább-  
fejlesztésére a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága.

- Tanácskozásunk adjon utmutatást és bátorítást  
a dolgozó parasztság új, boldogabb életének megteremtéséhez, hogy  
szövetkezeti parasztságunk leszűrve az elmúlt öt év tapasztalatait  
pártunk és egész népi demokráciánk segítségével támaszkodva az  
eddiginél határozottabb és gyorsabb léptekkel haladjon virágzó szö-  
vetkezeti gazdaságok és jövedelű termelészövetkezeti parasztság meg-  
teremtéséért.

- Eljének és virágozzanak termelészövetkezeteink, a  
dolgozó parasztság emberibb, szebb életének élharcosai!

- Eljen minden győzelemünk szervezője és lelkesítője,  
Pártunk, a Magyar Dolgozók Pártja! /Folyt.köv./

---

/Mogdo zótött a termelészövetkezetek...34.folyt/

A beszámolót követő szünet után megkezdődtek a hozzászólások. Ekkor érkezett meg a tanácskozásra Rákosi Mátyás, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének titkára, Gerő Ernő belügyminiszter, a minisztertanács első elnökhelyettese és Földvári Rudolf, a Budapesti Pártbizottság titkára, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagjai, Bata István altábornagy, honvédelmi miniszter, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának póttagja.

A vita során először Várág Gergely, az atkári "Micsurin" termelészövetkezet elnöke szólalt fel. Elmondotta, hogy szövetkezetük három évvel ezelőtt I. típusú termelészövetkezeti csoportként alakult meg és ez év januárja óta önálló termelészövetkezet. Ebben az esztendőben egy munkaegységre 10 kiló buza, 30 deka borsó, 20 deka bab, 6 deka mák, 8-10 kiló burgonya, 3-4 kiló kukorica, 3-4 liter bor és 28 forint készpénz kerül kiosztásra. A terményeket helyi árakon, készpénzre átszámítva, egy munkaegységre 160 forint esik, vagyis egy-egy tagnak 20-000-45.000 forint jövedelme lesz. Cukor János feleségével együtt 49 mássa búzát kapott. A szövetkezet 84 hold szőlőjéből, 10 forintos borárat számítva, körülbelül félmillió forint jövedelme lesz a szövetkezeti tagságnak.  
[Kiss Sándor szövetkezet tag 72,

A kormányprogram megjelenése után egyes tagok ki akartak lépni, amint azonban megkezdődött a jövedelem elosztás, megváltozott ezelnék a tagoknak a véleménye, sőt 12 új család lépett be a szövetkezetbe.

- Buzából 13.75 mássás átlagtermést értünk el - folytatta Várág Gergely - kukoricából 25-30, burgonyából 160-200 métermássa, borból 20-25 hektoliter lesz a termésátlag. Ezeket az eredményeket úgy értük el, hogy idejében szántottunk, és keresztoson és négyzetesen vetettünk. Eredményeinkhez nagyban hozzájárult a gépállomás jó munkája. Pártunk és kormányunk támogatásával eddig is jó eredményeket értünk el, de most még fokozottabban szeretjük ezt a támogatást, hiszen kerék egy hónapja ugyyszólván nincs olyan nap, amikor ne kapnánk valami újabb kedvezményt a termelészövetkezetek. Hiszük, hogy szövetkezetünk olyan virágzásnak indul, hogy a jövő esztendőben a "Micsurin" termelészövetkezet egy munkaegységre a mostani 10 helyett 15 kiló búzát fog tagjainak kiosztani.  
/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 36. kiadás

1953. szeptember 19.

7 óra 20 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek... 35 folyt./

- Az új alapszabálytervezetet elfogadjuk és törvénynek ismerjük el és a jövőben annak szellemében dolgozunk.

A továbbiakban arról beszélt, hogy Atkáron egyre-násra épülnek a szövetkezeti tagok korszerű házai, két szobával, éléskamrával, fürdőszobával, beüvegezett verandával, szépen kifestve. A szövetkezet gyarapodásának hírére más termelészövetkezetek tagjai is meglátogatták a "Micsurin" termelészövetkezetet. Olyan termelészövetkezetek, amelyek a felbomlás útján voltak, a jó gazdálkodás eredményeinek láttán megjavították munkájukat és megszilárdultak.

Befejezésül Virág Gergely a "Micsurin" termelészövetkezet tagjai nevében versenyre hívta ki a turkevei "Vörös Csillag" termelészövetkezetet.

Simon Imrének, a Hajdu-Bihar megyei új-irázi "Rákóczi" termelészövetkezet elnökének felszólalása után Villányi Pál, a Tolna megyei grábóci "Alkotmány" termelészövetkezet elnöke beszámolt arról, hogy a termelészövetkezet vezetősége nem irányította kellőképpen a közös gazdálkodást, ő maga és a vezetőség tagjai kiskirály módjára viselkedtek, a tagság pedig közgyűlésen nem merte őket megbírálni. Ez a helyzet az utóbbi időben megváltozott, s a munkát is teljesen átszervezték.

/Folyt.köv./

/Megkezdődött a termelészövetkeztek... 36.folyt/

Kreisz Andrásné, a pátyi "Petőfi" tsz elnöke volt a következő hozzászóló, majd Habaz Péter, a drágszéli "Haladás" tsz párttitkára a gépállomások munkájáról beszélt s ennek során megállapította, hogy azok az őszi szántási munkákra nem készültek fel kellőképpen. Csoportjuk két traktorost adott a gépállomásra s a gépállomás mégis más traktoristákat osztott be termelészövetkezetükhöz, akik viszont nem munkaegység szerint, hanem teljesítmény után kapják bérüket és nem is végeznek minőségi munkát. Majd bírálta a bankok bürokratikus ügyintézését a termelőcsoportok pénzügyeivel kapcsolatban.

Befejezésül arról szölt, hogy a drágszéli "Haladás" termelészövetkezet tagjai is örömmel fogadták a kormány határozatát, amely szerint rájuk is kiterjed a ki lakásépítési költségen engedélyezés. Tagságuk jórésztnek még nincs saját háza, s most a határozat megadja a lehetőséget, hogy saját lakáshoz jussanak.

A délelőtti tanácskozáson az utolsó hozzászóló elmondotta, hogy a tiszecében 1951 őszén próbálkoztak először a fejlett agrotechnikai módszerekkel, a keresztsoros buzavetéssel és a négyzetes kukoricavetéssel. A tavalyi őszi szántásban is 14.50 mázsás árpa és 14.68 mázsás buzatermést arattak le holdanként a keresztsoroson vetett területről. Ugyanakkor az egyéni dolgozók buzája holdanként 8.68 mázsát adott. A múlt évben az őszi kalászosokat mind keresztsoroson és a kukoricát négyzetesen vetették. 18.50 mázsás árpa, 16.30 mázsás buza, 11.60 mázsás rozstermésük volt. A szarvasmarháknál bevezették a háromszori fejést, az egy ivarzás alatti kétszeri fedeztetést és tögymasszázst, valamint az itatásos borjunevelést. A szarvasmarhákat karámszerűen tartják a legelőn, ott történik a dőlő fejés is. A sertéseknél bevezették a háromszori bugatást és kétszeri malacoztatást.

A tiszec gazdálkodásának eredményeit jelentősen megnövelték a Központi Vezetőség és a minisztertanács határozatai alapján kapott kedvezmények, amelyek ebben az évben 65.900 forinttal növelték a tagok jövedelmét.

/folyt.köv./

ifj. Havasi József, a nagyberki "Győző" tszcs elnöke,

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

B 38. kiadás

1953 szeptember 19

18 óra 25 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...37.folyt/t<sup>o</sup> BL/tot/Hat No M Hk

Ebéd után, az első felszólaló Sári János, az ömői "Szabadságharcos" termelőszövetkezeti csoport elnöke a csoport eredményeiről számolt be. Elmondotta, hogy ebben az évben 14,24 mázsás holdankénti termésátlagot értek el kenyérgabonából. A vetésszántásban 90 százaléknál tartanak és szeptember 28-ra befejezik 250 hold területen a buza vetését.

Fekete Sándor, a herédi "Micsurin" termelőszövetkezet elnöke elmondotta, hogy szövetkezetük minden tagjának van tchono, sőtése a háztáji gazdaságában. A múlt évben a szája- és körömfájás miatt csökkent az állatállomány. A kieső jövedelmet melléküzemágak létesítésével és fejlesztésével igyekeztek pótolni. Készítettek létesítettek, saját fűrésztelepét tartanak üzemben és asztalosműhelyük is van, amely igen jövedelmező. A családtagok bevonásával jól haladnak az őszi mezőgazdasági munkák, 40 hold híján elvégzték a mélyszántást, a silózási tervet két nappal előtte teljesítették és vállalják, hogy határ-idő előtt teljesen elvégzik a vetést, szántást és betakarítási munkákat.

Szól arra is, hogy csoportjuknak nagyon jó a kapcsolata a gépállomással. A gépállomásnak csaknem minden traktorosát és szorolóját a szövetkezet adta.

/folyt.köv./ II

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 39. kiadás

1953. szeptember 19.

18 óra 30 perc

/Megkezdődött a termelészövetkezetek.../ 38. folyt.

Szabó Károly, a nagyigmándi gépállomás traktoros brigádvezetője beszámolt a gépállomás felkészüléséről az őszi munkákra. A gépeket kijavították és a körzetükben lévő termelészövetkezeti növénytermelő brigádjának vezetőjével megbeszélték a soronlévő munkákat. Elmondotta, hogy brigádja hat erőgépes brigád és minden gép két műszakban dolgozik. A brigád éves tervét már 140 százalékra teljesítette és az őszi munkákból szeptember 15-ig már 1500 normálholdnak megfelelő talajmunkát végzett. A brigádban minden traktros elérte a sztahanovista szintet. A vezetőség messzemenően gondoskodik a dolgozókról: melegruhát, köpenyt, hideg időben teát biztosít részükre. Befejezésül a gépállomás dolgozóinak nevében vállalta, hogy őszi tervüket 2900 normálholdnak megfelelő talajmunkákkal október 31-re teljesítik.

Varga György, a bánsszentgyörgyi "Petőfi" termelőszövetkezet elnöke elmondotta, hogy a termelőszövetkezeti tagoknak munkagységenként 8 kiló kenyérgabonát és két kiló takarmángabonát osztottak ki. Borda Ferencnek például, akinek 460 munkagységre volt és másodmagával dolgozott, 40 mázsa kenyérgabona és 13 mázsa 80 kilo takarmánygabona jutott, **egész** évi keresete tehát pénzértékben 35.780 forint. Megemlítette, hogy a bor és a kukorica kivételével minden beadást már teljesítették, az őszi művelési munkák legnagyobb részét, a rozsvetést szeptember léán befejezték, és a korai vetés nyomán már zöldolnak a gabonafélék a termelőszövetkezet földjein.

Csige János, a fegyverneki "Vörös Csillag" tsz. elnöke után Bánróvi József, az igrici "Kossuth" tsz. elnöke beadási kötelezettség 10 százalékos csökkentésével foglalkozott, konkrét példákat hozott fel arra, mennyi többletjövedelmet jelent egyes tsz. tagok számára a kedvezmény. A legjobban dolgozóknak, mint például S zoboszlai Józsefnek, 4.6 mázsa kenyérgabonával, de közepes dolgozóknak is körülbelül három mázával több jut.

/Folytatóv./

ptc

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 40. kiadás

1953. szeptember 19.

13 óra 15 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek.....39. folyt/

Zsiros Ádámné, a békéscsabai "Petófi" tsz. tagja után B. Peto László, a tiszavasvári "Munka" tsz. párttitkára szólalt fel. Az értekezlet hozzászólásai két főpont körül forognak - mondotta - Az egyik a termelőszövetkezetek megerősítése és a munkafegyelom megszilárdítása, a másik a termés hozamok emelése. Mindkét téren fontos tennivalóink vannak. A munkafegyelom és a tagok egyrészének magatartása nem kielégítő.

Nagyon sarkára kellett állnia az üzemi pártszervezetnek és a becsületesen gondolkodó tagoknak, hogy megfékezzék azt a hangulatot, amely egyesek bomlasztó munkája nyomán elterjedt.

Árztás idején közgyűlést kellett összehívniunk és kilenc tagot ki kellett zárniunk.

- A kormányhatározatokban adott engedmények hatalmas segítséget adtak a tsz. megszilárdításához. Nagyon rossz agitátorok lennének, ha az engedmények felhasználásával nem tudnák a szövetkezetben tartani azokat, akik eddig a kilépésen gondolkodtak, de egyrészük már elállt a kilépési szándékától. A tagság láthatja, hogy aki komolyan dolgozik, komoly keresetre tesz szert. Én magam 44 mázsa búzát, 12 mázsa árpát, ugyanannyi kukoricát, 3,30 mázsa cukrot, mintegy 112 liter olajat és 8000-ferintot fogok kapni. Egyéni gazdálkodó koromban is tudtam dolgozni, meg lehetett nézni az én kis//, de nem eltem úgy, mint most és nem volt meg abban az időben az a biztonságérzetem, mint most. Ma nemcsak a megélhetésem biztosított, hanem kulturális célokra is komoly összegeket tudok fordítani. És a feleségem, akivel két hónapig nem szóltunk egymáshoz, amikor két évvel ezelőtt beléptem a szövetkezetbe, ma már sokszor jobban pártfogolja a tsz-t, mint én.

- Ugyanigy beszélhetnék Kalapos Mihály öreg juhászunkról, aki most kapott 1500 forint prémiumot. A birkákról darabonként 6.30 kiló gyapjút nyírt le./Folyt.köv./

//gazdaságot

M T I K Ü L Ö N K I A D A S

B 41. kiadás

1953 szeptember 19

19 óra 20 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek...40.folyt/ Hnó Ká No Hk

<sup>25</sup>  
- A mi feladatunk - folytatta - , hogy a sz. protechnika minden vívmányát és a haladó mezőgazdasági tudomány előírásait okosan tartsuk be, különösen a vetésnél. En traktoros vagyok, öszi termést eddig már 52 százalékig teljesítettem, 805 hold a vetési tervem. Nem ígérem meg, hogy hamarabb végzem el, mert a terv komoly, hanem ígérem, hogy jól fogom elvégezni és időben.

- A határozati javaslatot jónak tartom. Hissük, hogy pártunk és kormányunk tovább is támogat bennünket. Mi pedig a magunk munkakörében mindent megteszünk, ami kötelességünk.

BL/Tr/Hnó No M Hk

Miko István, a környe-szentgyörgypusztai "D.assa" termelőszövetkezet elnöke megelégedéssel beszélt arról, hogy a kormányprogram elhangzása után az ő szövetkezetüket egyetlen tag sem akarta elhagyni.

Elmondotta, hogy szövetkezetükben eddig is folyósítottak minden hónapban munkaegységenként 6-7 forint előleget.

Ezután szót adott, hogy a növénytermesztési és az állattenyésztési munkák munkaegység-száma között olyan nagy aránytalanság van, hogy senki sem akar a növénytermesztő brigádban dolgozni, mindenki állattenyésztő szeretne lenni. Az állattenyésztésben gyakori a 700-800 munkaegység. Mivel az nem oldható meg, hogy a tagok elváltva az egyik évben növénytermesztéssel, a másik évben állattenyésztéssel foglalkozzanak, a munkaegységeket kell felülvizsgálni az aránytalanságok megszüntetése érdekében.

Jandó Imre, a rábacsanaki "Kossuth" termelőszövetkezet elnöke felszólalását asszal kezdte, hogy szövetkezetükben is voltak kerékkötők, akik akadályozták a munkát, de a 27 párttag jó felvilágosítási munkát végzett, úgyhogy a szövetkezetben most ismét jó munka folyik. Elmondotta, hogy az az intézkedés, amely törölte a termelőszövetkezetek egyes tisztségviselőit, szövetkezetüknek 92 méternél több gabonát jelent.

/folyt.köv./ TL

III KÜLÖN KIADÁS

BKK 42. kiadás

1953 szeptember 19.

19 óra 20 perc

MAGYAR ZÖLDÜTT A TERMELŐSZÖVETKEZETEK ... 41. folytatásnak

Lukó János, a Szabolcs-Szatmár megyei kisléti "Rákóczi" tsz elnökének felszólalása után Tóth László, a hantai gépállomás sztahanovista traktorosa lépett a szónoki emelvényre. Elmondotta, hogy 3.000 normálholdas vállalatából eddig 2.000 normálholdat teljesített, üzemanyagfogyasztása pedig 70 százalékos. A gépállomás éves tervét globálisan 115 százalékra teljesítette, ami annak köszönhető, hogy 12-en érték el a sztahanovista szintet. A továbbiakban arról beszélt, hogy a termelőszövetkezeti csoportoknak tiszta, egészséges brigádszállást kell biztosítaniuk a traktorosok részére. Ezután felhívta traktorostársai figyelmét az óragrafikon alkalmazásának jelentőségére. Ezt még a kisebb táblákon is lehet alkalmazni úgy, hogy a traktoros leméri az első fordulat idejét és ezt az időt az egész műszakon keresztül igyekeznek tartani.

Igéretet tett arra, hogy 3.000 normálholdas vállalatát november 30-ára teljesíti. Ezzel kapcsolatban megemlítette, hogy nem tudja országos egyéni versenytársának, Süveges Dániel Kocsuthi traktorvezetőnek hány normálholdja van és hány százaléknál tart a teljesítésben. Kérte, hogy legalábbharmadonként az AG központ értékelje az elért eredményeket.

Befejezésül arról beszélt, hogy a négyzetes vetőgépet nem tudja jól használni, azonkívül a 30 soros vetőgép sem felel meg a gépeknek a gyártását. Kérte, hogy vizsgálják felül a gépeknek a gyártását. ezeknek

Özv. Varga Jánosné, a zsadányi "Előre" tsz elnöke a gépállomás munkáját bírálta. A mezőgazdasági munkákban a gépállomás nem tudja azt a segítséget, amit elvárnak tőle. Mindig csak ígéretet kapnak, tényleges segítség azonban nem sok van. Ez sok vitára ad okot a gépállomás vezetésével. Végül javasolta, hogy a tanácskozás foglalkozzon a növényápolók és az állattenyésztők munkacsoportjai arányosításának kérdésével.

A következő hozzászóló Péti János, a tamási "Vörös Szikra" tsz elnöke volt. Felszólalásában a talajműveléssel foglalkozott, hangsúlyozta a talajerő visszatérítésének fontosságát. Megállapította, hogy sok termelőszövetkezet a talajerőt nem adja vissza a talajnak. Ez pedig előbb-utóbb a kimagszó eredmények visszafejlődésére vezet. A jó magágy után biztosítani kell a jó növényápolást, valamint a pontos és gondos betakarítást.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK 43. kiadás 1953. szeptember 19. 19 óra 25 perc

/Megkezdődött a termelőszövetkezetek... 42. folyt./

Ezután a termelőszövetkezetek és a gépállomások kapcsolatával foglalkozott.

- Követelésekkel lépünk fel a gépállomás felé - mondotta - de nem gondolunk arra, hogy a termelőszövetkezet részéről is biztosítani kellene azokat a feltételeket, amelyek a gépállomás jó munkájához szükségesek. A termelőszövetkezetnek kell megteremtenie azt a lehetőséget, hogy a traktorosok munkája eredményes legyen. Csak ha ezt megvalósítottuk, akkor léphetünk fel követelésekkel a gépállomással szemben.

Majd a traktorosokat jogosan megillető szociális juttatások kérdését fejtegette. Megállapította, hogy a traktorosok részére a prémiumot nem minden esetben adták ki. Ugyanilyen hibák mutatkoznak a traktorosok számára biztosított egyéb juttatások, mint például meleg étel, meleg ruha, brigádszálás, stb. tekintetében is. Termelőszövetkezetük a legutóbbi ülésen határozatot hozott, hogy ezeknek a hibáknak a felszámolása végett szorosabb kapcsolatot épít ki a társi gépállomással.

Ifj. Molnár Pál a nógrádmegyei cserédtótujfalusi "Buzakalász" tszcs elnöke arról számolt be, hogy a tszcs a kezdeti nehézségek után olyan gyors ütemben fejlődött, hogy tizenhárom középparaszt család kérte felvételét. A múlt év folyamán

A tszcs állatállományának gyors fejlődését elősegítette, hogy a szántóterület 25 százalékan pillangós növényeket termelnek, bevezették a zöld futószal rendszerét és minden évben száz százalékgig teljesítik silózási tervüket, amellyel biztosítják az állatok takarmányozását és átteleltetését. Az állattenyésztés hozamának emelkedését a fejlett állattenyésztési módszerek bevezetésének köszönhetik.

Az eredmények másik jelentős tényezője, hogy a tagság megszerette a gépet, segítőtársát látja benne. Így az aránylag nagy területen sikerült minden mezőgazdasági munkát idejében elvégezni. Traktorosaikat a tagságból nevelték ki.

A tszcs tagsága a családtagokkal együtt mindig becsületesen kivette részét a munkából. Mag is lett az eredménye. Nincs csoporttag, akinek ne volna fejőstehene, egy-két hizója, anyakocája és baromfija. A beadási kötelezettség csökkentése és a különböző kedvezmények még jobban növelték a tagság jóvedelmét és munkalendületét. Az új begyűjtési rendszer a csoport tagok jóvedelmének és így életszínvonalának további emelését fogja eredményezni.

Ifj. Molnár Pál felszólalásával a tanácskozás első napja véget ért. /MTI/